

# USER MANUAL

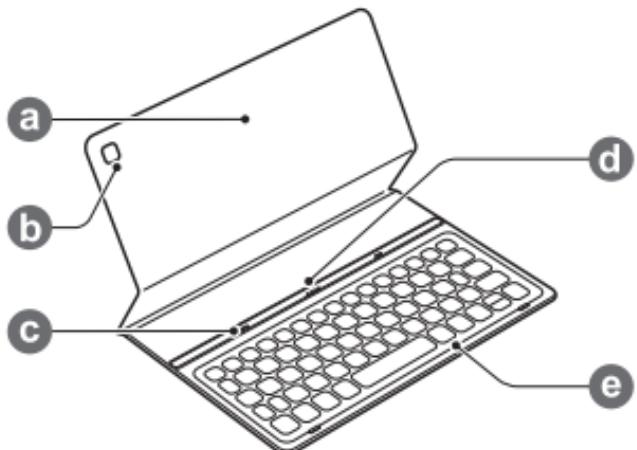
EJ-FT720  
BOOK COVER KEYBOARD  
Galaxy Tab S5e

**SAMSUNG**

# Contents

English.....	4
Français .....	8
Deutsch .....	11
Italiano .....	13
Español.....	15
Magyar .....	18
Polski .....	20
Română.....	23
Български .....	26
Hrvatski.....	29
Srpski.....	31
Português .....	33
Latviešu.....	35

Lietuvių kalba.....	37
Eesti .....	39
Nederlands .....	41
Svenska .....	44
Norsk .....	47
Suomi .....	50
Dansk.....	53
Ελληνικά.....	56
Slovenščina.....	59
Slovenčina .....	61
Čeština.....	64
Türkçe.....	66



**A**



**B**



Copyright © 2019 Samsung Electronics

- Please read this guide before using the device to ensure safe and proper use.
- Images may differ in appearance from the actual product. Content is subject to change without prior notice. Visit [www.samsung.com](http://www.samsung.com) to view device information, the latest guide, and more.
- The keyboard is optimised to connect with the SAMSUNG Galaxy Tab S5e and may not be compatible with other devices. Before connecting the keyboard with devices other than the SAMSUNG Galaxy Tab S5e, make sure they are compatible with the keyboard.
- Your consumer rights are governed by the law of the country in which you purchased the product. Please contact your service provider for more information.
- This product includes certain free/open source software. To see the instructions for viewing the open source licence, go to the Samsung website ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Package contents

Keyboard, User manual

## Device layout

<b>a</b>	Stand	<b>d</b>	Dock ports
<b>b</b>	Rear camera hole	<b>e</b>	Keyboard
<b>c</b>	Connection hole		

## **Connecting the keyboard**

When you connect the keyboard to a tablet, you can enter characters without pressing the tablet's screen. You can also use the keyboard as a cradle for the tablet by using its stand.

1. Position the tablet's rear camera to insert it into the rear camera hole and attach the tablet to the stand. (A)
2. Insert the tablet into the connection hole to meet the tablet's connectors and the dock ports. (B)

 Make sure not to disconnect the tablet and the keyboard accidentally or drop them while moving.

## **Safety information**

Read all safety information before using the device to ensure safe and proper use. To view the full safety information, refer to the Samsung website.

**The device and some accessories (sold separately) contain magnets. The American Heart Association (US) and the Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency (UK) both warn that magnets can affect the operation of implanted pacemakers, cardioverters, defibrillators, insulin pumps or other electro medical devices (collectively, "Medical Device") within the range of 15 cm (6 inches). If you are a user of any of these Medical Devices, DO NOT USE THIS DEVICE AND SOME ACCESSORIES (SOLD SEPARATELY) UNLESS YOU HAVE CONSULTED WITH YOUR PHYSICIAN**

**Use manufacturer-approved accessories and supplies**

**Do not touch the device with wet hands**

**Do not drop or cause an impact to the device**

**The device can be used in locations with an ambient temperature of 0 °C to 35 °C. You can store the device at an ambient temperature of -20 °C to 50 °C. Using or storing the device outside of the recommended temperature ranges may damage the device**

**Prevent the dock ports from contact with conductive materials, such as liquids, dust, metal powders, and pencil leads**

**Do not allow children or animals to chew or suck the device**

**Do not disassemble, modify, or repair your device**

### **Correct disposal**



This marking on the product, accessories or literature indicates that the product and its electronic accessories (e.g. charger, headset, USB cable) should not be disposed of with other household waste.

This product is RoHS compliant.

For information on Samsung's environmental commitments and product regulatory obligations, e.g. REACH, WEEE or Batteries, visit our sustainability page available via [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

Samsung Electronics Service Dept PO Box 12987,  
Blackrock, Co. Dublin, Ireland



- Veuillez lire attentivement ce guide de prise en main rapide afin de pouvoir utiliser votre appareil correctement et en toute sécurité.
- Les illustrations peuvent différer par rapport à l'aspect réel du produit. Le contenu de ce guide de prise en main rapide peut faire l'objet de modifications sans préavis. Visitez le site [www.samsung.com](http://www.samsung.com) pour afficher les informations relatives à l'appareil, le mode d'emploi le plus récent, etc.
- Ce clavier a été spécifiquement conçu pour être connecté à la SAMSUNG Galaxy Tab S5e et peut ne pas être compatible avec d'autres appareils. Avant de connecter le clavier avec des appareils autres que la SAMSUNG Galaxy Tab S5e, vérifiez qu'ils sont compatibles.
- Les droits des consommateurs sont régis par la législation du pays dans lequel vous avez acheté le produit. Pour en savoir plus, contactez votre opérateur.
- Ce produit inclut des logiciels gratuits / Open Source. Pour accéder aux instructions de la licence Open Source, consultez le site Web Samsung website ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Contenu du coffret

Clavier, Mode d'emploi

## Présentation de l'appareil

<b>a</b>	Support	<b>d</b>	Connecteurs de la coque clavier
<b>b</b>	Espace pour l'objectif arrière	<b>e</b>	Clavier
<b>c</b>	Zone de connexion		

## Connecter le clavier

Lorsque vous connectez le clavier à une tablette, vous pouvez saisir des caractères sans appuyer sur l'écran de la tablette. Vous pouvez également vous servir de la coque clavier comme d'un support pour tablette.

1. Positionnez l'objectif arrière de la tablette en face de la zone prévue à cet effet et fixez la tablette au support (A).
2. Insérez la tablette au niveau de la zone de connexion afin de faire correspondre les connecteurs de la tablette avec les connecteurs de la coque clavier (B).



Veillez à ne pas déconnecter accidentellement la tablette du clavier ou à ne pas les faire tomber lorsque vous les déplacez.

## Consignes de sécurité

Veuillez lire attentivement ces consignes de sécurité, afin de pouvoir utiliser votre appareil correctement et en toute sécurité. Pour accéder à l'ensemble des consignes de sécurité, consultez le site Web Samsung.

**L'appareil et certains accessoires (vendus séparément) comportent des aimants. L'American Heart Association, l'organisme américain à but non lucratif qui favorise les soins cardiaques, et la Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency, l'agence de réglementation du Royaume-Uni des produits de santé, nous mettent en garde sur l'utilisation d'aimants et de stimulateurs cardiaques, cardiovertérateurs, défibrillateurs, pompes à insuline ou autres dispositifs médicaux électriques (collectivement dénommés « dispositifs médicaux ») à une distance inférieure à 15 cm. Si vous utilisez l'un de ces dispositifs médicaux, NE VOUS SERVEZ PAS DE CET APPAREIL ET DE CERTAINS ACCESSOIRES (VENDUS SÉPARÉMENT) SANS L'AVIS DE VOTRE MÉDECIN**

**Utilisez des accessoires et fournitures agréés par le fabricant**

**Ne touchez pas l'appareil avec les mains humides**

**Ne laissez pas tomber l'appareil et ne l'exposez pas aux chocs**

**L'appareil peut être utilisé dans des endroits présentant une température ambiante comprise entre 0 °C et 35 °C. Vous pouvez ranger l'appareil à une température ambiante comprise entre -20 °C et 50 °C. L'utilisation ou le rangement de l'appareil en dehors de la plage de températures recommandée peut endommager l'appareil**

**Les connecteurs de la coque clavier ne doivent jamais entrer en contact avec des matériaux conducteurs, tels que des liquides, de la poussière, des poudres métalliques et des mines de crayon**

**Ne laissez pas les jeunes enfants ou les animaux de compagnie mordiller ou lécher l'appareil**

**Ne démontez pas, ne modifiez pas ou ne réparez pas vous-même votre appareil**

### **Élimination correcte**



Ce symbole apposé sur le produit, ses accessoires ou sa documentation indique que ni le produit, ni ses accessoires électroniques usagés (chargeur, casque audio, câble USB, etc.), ne peuvent être jetés avec les autres déchets ménagers.

Pour toute information sur les engagements de Samsung en faveur de la protection de l'environnement et sur les obligations réglementaires adoptées, comme le règlement REACH contre les risques liés aux substances chimiques, la directive sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), la gestion de la mise au rebut des batteries, visitez notre page sur le développement durable à l'adresse : [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

- Lesen Sie diese Anleitung vor der Verwendung des Geräts aufmerksam durch, um seine sichere und sachgemäße Verwendung zu gewährleisten.
- Bilder können vom Aussehen des tatsächlichen Produkts abweichen. Die Inhalte können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Besuchen Sie [www.samsung.com](http://www.samsung.com), um Geräteinformationen, den neuesten Leitfaden und mehr aufzurufen.
- Die Tastatur ist für die Verwendung mit dem SAMSUNG Galaxy Tab S5e optimiert und ist möglicherweise nicht mit anderen Geräten kompatibel. Bevor Sie die Tastatur mit anderen Geräten als dem SAMSUNG Galaxy Tab S5e verbinden, sollten Sie sicherstellen, dass es mit der Tastatur kompatibel ist.
- Laden Sie das Gerät nicht länger als eine Woche auf, da eine Überladung die Akkulebensdauer beeinträchtigen kann.
- Ihre Verbraucherrechte unterliegen dem Recht des Landes, in dem Sie das Produkt gekauft haben. Weitere Informationen erhalten Sie von Ihrem Dienstanbieter.
- Dieses Produkt enthält bestimmte freie Software sowie Open-Source-Software. Eine Anleitung zum Anzeigen der Open-Source-Lizenz finden Sie auf der Website von Samsung ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Lieferumfang

Tastatur, Benutzerhandbuch

## Geräteaufbau

<b>a</b>	Halterung	<b>d</b>	Dockanschlüsse
<b>b</b>	Aussparung für die hintere Kamera	<b>e</b>	Tastatur
<b>c</b>	Aussparung für die Verbindung		

## Tastatur verbinden

Wenn Sie die Tastatur an das Tablet anschließen, können Sie Zeichen eingeben, ohne den Bildschirm des Tablets zu berühren. Sie können die Halterung der Tastatur auch als Stütze für das Tablet verwenden.

1. Positionieren Sie die hintere Kamera des Tablets so, dass sie in die Aussparung für die hintere Kamera passt, und bringen Sie das Tablet an der Halterung an. (A)
2. Richten Sie das Tablet auf die Aussparung für die Verbindung aus, damit die Anschlüsse und die Dockanschlüsse des Tablets hineinpassen. (B)

 Stellen Sie sicher, dass das Tablet und die Tastatur nicht versehentlich voneinander getrennt werden oder hinunterfallen, wenn Sie die Geräte bewegen.

## Sicherheitshinweise

Lesen Sie alle Sicherheitshinweise vor der Verwendung des Geräts aufmerksam durch, um seine sichere und sachgemäße Verwendung zu gewährleisten. Alle Sicherheitshinweise finden Sie auf der Samsung Website.

**Am Gerät und einigen Zubehörteilen (separat zu kaufen) befinden sich Magneten. Sowohl die American Heart Association (US) als auch die Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency (UK) warnen, dass der Einsatz von Magneten innerhalb einer Reichweite von 15 cm (6 Zoll) die Funktion von implantierten Herzschrittmachern, Kardiovertern, Defibrillatoren, Insulinpumpen oder anderen medizinisch-elektrischen Geräten (zusammenfassend „medizinische Geräte“ genannt) beeinträchtigen kann. Wenn Sie eines dieser medizinischen Geräte verwenden, BENUTZEN SIE DIESES GERÄT UND EINIGE ZUBEHÖRTEILE (SEPARAT ZU KAUFEN) NUR NACH RÜCKSPRACHE MIT EINEM ARZT Verwenden Sie vom Hersteller zugelassene Zubehörteile.**

**Berühren Sie das Gerät nicht mit nassen Händen.**

**Lassen Sie das Gerät nicht fallen und setzen Sie es keinen Erschütterungen aus.**

**Das Gerät kann bei einer Umgebungstemperatur von 0 °C bis 35 °C verwendet werden. Das Gerät kann bei einer Umgebungstemperatur von -20 °C bis 50 °C aufbewahrt werden. Sollte das Gerät außerhalb des empfohlenen Temperaturbereichs verwendet oder aufbewahrt werden, kann dies zu Schäden am Gerät führen.**

**Die Dockanschlüsse dürfen nicht mit leitenden Materialien wie Flüssigkeiten, Staub, Metallspänen und Bleistiftminen in Kontakt kommen. Verhindern Sie, dass Kinder oder Tiere am Gerät lecken oder darauf beißen. Zerlegen, modifizieren oder reparieren Sie das Gerät nicht.**

## Ordnungsgemäße Entsorgung



Diese Kennzeichnung auf dem Produkt, den Zubehörteilen oder der Dokumentation weist darauf hin, dass das Produkt und die elektronischen Zubehörteile wie z. B. Ladegerät, Headset und USB-Kabel nicht mit anderem Hausmüll entsorgt werden dürfen.

Weitere Informationen zum Umweltengagement von Samsung und den produktspezifischen Regulierungsaufgaben wie zu REACH, WEEE und Akkus finden Sie auf unserer Nachhaltigkeitsseite unter [www.samsung.com](http://www.samsung.com)

- Leggete la guida prima di utilizzare il dispositivo per garantirne un uso sicuro e corretto.
- Le immagini potrebbero variare nell'aspetto dal prodotto reale. Il contenuto è soggetto a modifiche senza preavviso. Visitate [www.samsung.com](http://www.samsung.com) per visualizzare le informazioni sul dispositivo, la guida più recente ed altro ancora.
- La tastiera è ottimizzata per il collegamento a SAMSUNG Galaxy Tab S5e e potrebbe non essere compatibile con altri dispositivi. Prima di collegare la tastiera a dispositivi diversi SAMSUNG Galaxy Tab S5e, assicuratevi che siano compatibili con la tastiera.
- I diritti del consumatore sono disciplinati dalla legislazione del paese in cui avete acquistato il prodotto. Per maggiori informazioni, contattate il vostro gestore telefonico.
- Il dispositivo e gli accessori illustrati in questo manuale potrebbero variare in base al Paese nel quale i prodotti vengono distribuiti.
- Il presente prodotto include alcuni software gratuiti/open source. Per consultare le istruzioni per visualizzare la licenza open source, visitate il sito Web di Samsung ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Contenuto della confezione

Tastiera, Manuale dell'utente

## Componenti del dispositivo

<b>a</b>	Base	<b>d</b>	Porta della base
<b>b</b>	Foro per fotocamera posteriore	<b>e</b>	Tastiera
<b>c</b>	Foro di collegamento		

## Collegamento della tastiera

Quando collegate la tastiera ad un tablet, potete inserire i caratteri senza premere sullo schermo del tablet. Inoltre, potete utilizzare la tastiera come supporto per il tablet, grazie alla sua base.

1. Posizionate la fotocamera posteriore del tablet in modo da inserirla nel foro per fotocamera posteriore e fissate il tablet alla base. (A)
2. Inserite il tablet nel foro di collegamento, facendo combaciare i connettori del tablet con le porte della base. (B)



Assicuratevi di non scollegare involontariamente il tablet e la tastiera e di non farli cadere quando vi spostate.

## **Precauzioni di sicurezza**

Leggete tutte le informazioni sulla sicurezza prima di utilizzare il dispositivo per garantirne un uso sicuro e corretto. Per visualizzare le precauzioni sulla sicurezza complete, visitate il sito Web Samsung.

**Il dispositivo e alcuni accessori (venduti separatamente) contengono magneti. L'American Heart Association (US) e la Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency (UK) segnalano che i magneti possono influenzare il funzionamento di pacemaker, cardioverter, defibrillatori, pompe per insulina o altri dispositivi elettromedicali (collettivamente, "Dispositivo MedicaLE") entro un raggio di 15 cm (6 inches). Se utilizzate uno di tali Dispositivi Medicali, NON UTILIZZATE QUESTO DISPOSITIVO E ALCUNI ACCESSORI (VENDUTI SEPARATAMENTE) SENZA AVER CONSULTATO IL VOSTRO MEDICO**

**Utilizzate accessori e forniture approvate dal produttore**

**Non toccate il dispositivo con mani bagnate**

**Non lasciate cadere e non urtate il dispositivo**

**Il dispositivo può essere utilizzato in luoghi ad una temperatura ambientale compresa tra 0 °C e 35 °C. Il dispositivo può essere conservato ad una temperatura ambientale compresa tra -20 °C e 50 °C. L'utilizzo o la conservazione del dispositivo al di fuori degli intervalli di temperatura raccomandati potrebbe danneggiare il dispositivo**

**Evitate che le porte della base entrino in contatto con materiali conduttori, come liquidi, polvere, polveri di metallo e mine di matite**

**Evitate il masticamento o l'ingestione del dispositivo da parte di bambini o animali**

**Non smontate, modificate o riparate il dispositivo**

## **Smaltimento corretto**



Il marchio riportato sul prodotto, sugli accessori o sulla documentazione indica che il prodotto e i relativi accessori elettronici (quali caricabatteria, auricolare, cavo USB) non devono essere smaltiti con altri rifiuti domestici.

Per informazioni relative all'impegno di Samsung verso l'ambiente e per gli adempimenti di legge specifici per il prodotto, ad esempio REACH, WEEE o Batterie, consultare la pagina Sostenibilità su <http://www.samsung.com/it/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/>

- Lea esta guía antes de usar el dispositivo para garantizar su uso correcto y seguro.
- Es posible que las imágenes no sean exactamente iguales al producto real. El contenido se encuentra sujeto a cambios sin previo aviso. Visite [www.samsung.com](http://www.samsung.com) para consultar información sobre el dispositivo y la última guía, entre otras cosas.
- El teclado está optimizado para conectarse a la SAMSUNG Galaxy Tab S5e y puede que no sea compatible con otros dispositivos. Antes de conectarlo a algún otro dispositivo, asegúrese de que dicho dispositivo sea compatible con el teclado.
- Sus derechos como consumidor están regidos por la legislación del país en el que compró el producto. Para más información, póngase en contacto con su proveedor de servicios.
- Este producto incluye software de código abierto/gratuito. Si desea consultar las instrucciones sobre cómo ver la licencia de código abierto, visite el sitio web de Samsung ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Contenido de la caja

Teclado, manual de usuario.

## Diseño del dispositivo

<b>a</b>	Soporte	<b>d</b>	Puertos de la base
<b>b</b>	Orificio de la cámara trasera	<b>e</b>	Teclado
<b>c</b>	Orificio de conexión		

## Conecte el teclado

Si conecta el teclado a una tableta, podrá introducir caracteres sin necesidad de pulsar la pantalla de la misma. Asimismo, podrá utilizar el teclado como base de la tableta utilizando su soporte.

1. Coloque la cámara trasera de la tableta para insertarla en el orificio de la cámara trasera y fijar la tableta en el soporte. (A)
2. Inserte la tableta en el orificio de conexión para que entre en contacto con los conectores de la tableta y los puertos de la base. (B)



Asegúrese de no desconectar la tableta y el teclado por accidente o de no dejarlos caer mientras se mueve.

## Información de seguridad

Lea toda la información de seguridad antes de usar el dispositivo para garantizar un uso correcto y seguro. Para ver toda la información de seguridad, consulte la web de Samsung.

**El dispositivo y algunos accesorios (se venden por separado) contienen imanes. La Asociación Americana del Corazón de EE. UU. y la Agencia Reguladora de Medicamentos y Productos para el Cuidado de la Salud de Reino Unido advierten que los imanes pueden afectar al funcionamiento de marcapasos, cardioversores, desfibriladores, bombas de insulina u otros dispositivos electromédicos llamados colectivamente "dispositivos médicos", en un radio de 15 cm (6 pulgadas). Si usted es usuario de cualquiera de estos dispositivos médicos, NO USE ESTE DISPOSITIVO NI ALGUNOS ACCESORIOS (SE VENDEN POR SEPARADO) SIN CONSULTAR ANTES CON SU MÉDICO.**

**Use accesorios y suministros aprobados por el fabricante.**

**No toque el dispositivo con las manos mojadas.**

**No golpee ni deje caer el dispositivo.**

**El dispositivo puede utilizarse en lugares con una temperatura ambiente entre 0 °C y 35 °C. Puede conservar el dispositivo a una temperatura ambiente entre -20 °C y 50 °C. Si utiliza o guarda el dispositivo a una temperatura fuera de los intervalos recomendados, este puede dañarse.**

**Evite que los puertos de la base entren en contacto con materiales conductores, como líquidos, polvo, polvos metálicos o grafito.**

**No deje que niños ni animales se metan el dispositivo en la boca.**

**No desmonte, modifique ni repare el dispositivo.**

## **Eliminación correcta**



La presencia de este símbolo en el producto, accesorios o material informativo que lo acompañan indica que ni el producto ni sus accesorios electrónicos (como el cargador, los auriculares, o el cable USB) deberán eliminarse junto con otros residuos domésticos.

Para obtener información sobre el compromiso de Samsung con el medio ambiente y las obligaciones específicas del producto con normativas concretas, como REACH, RAEE, sobre baterías, visite nuestra página de sostenibilidad en [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

## **Resumen Declaración de Conformidad**

SAMSUNG declara, bajo su responsabilidad, que este aparato cumple con lo dispuesto en la Directiva 2014/53/UE del Parlamento Europeo y del Consejo, de 16 de abril de 2014, trasladada a la legislación española mediante el Real Decreto 188/2016, de 6 de mayo.

- Kérjük, hogy a biztonságos és helyes használat érdekében a készülék használatbavétele előtt figyelmesen olvassa el ezt az útmutatót.
- A képek az adott termék esetében eltérhetnek. A tartalom előzetes értesítés nélkül változhat. A készülékkel kapcsolatos információkért, felhasználói útmutatóért és egyebekért látogasson el a [www.samsung.com](http://www.samsung.com) oldalra.
- A billentyűzet a SAMSUNG Galaxy Tab S5e készülékhez van optimalizálva, és lehetséges, hogy más készülékekkel nem kompatibilis. Mielőtt a SAMSUNG Galaxy Tab S5e-től eltérő készülékekhez csatlakoztatná a billentyűzetet, győződjön meg róla, hogy kompatibilisek a billentyűzettel.
- Vásárló jogait azon ország jogszabályai határozzák meg, ahol megvásárolta a terméket. További információkért vegye fel a kapcsolatot a szolgáltatójával.
- A termék részét képezik bizonyos nyílt forráskódú szoftverek. A nyílt forráskódú licenc megtekintésével kapcsolatos utasítások érdekében, látogasson el a Samsung weboldalára ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Az értékesítési doboz tartalma

Billentyűzet, Felhasználói kézikönyv

## A készülék elrendezése

<b>a</b>	Kitámasztó	<b>d</b>	Dokkolóaljzatok
<b>b</b>	Hátsó kameranyaklási nyílás	<b>e</b>	Billentyűzet
<b>c</b>	Csatlakozónyílás		

## A billentyűzet csatlakoztatása

Ha a billentyűzetet táblagéphez csatlakoztatja, a táblagép képernyőjének megérintése nélkül is bevíhet karaktereket. Emellett a billentyűzetet a kitámasztónak köszönhetően tartóként is használhatja.

1. A táblagép hátsó kameráját úgy igazítsa, hogy illeszkedjen a hátsó kameranyakláshoz, majd rögzítse a táblagépet a kitámasztóhoz. (A)
2. A táblagépet úgy helyezze a csatlakozónyílásba, hogy a táblagép csatlakozói és a dokkolóaljzatok illeszkedjenek. (B)



Ügyeljen, hogy a táblagép és a billentyűzet kapcsolata ne szakadjon meg véletlenül, illetve hordozás közben ne ejtse le őket.

## Biztonsági információk

A biztonságos és helyes használat érdekében a készülék használatbavétele előtt olvassa el az összes biztonsági tájékoztatót. Az összes biztonsági információ megtekintéséhez látogasson el a Samsung honlapjára.

**A készülék és egyes (külön kapható) kiegészítők mágneseket tartalmaznak. Az Amerikai Szív Szövetség (USA), valamint a Gyógyszereket és Egészségügyi Termékeket Szabályozó Ügynökség (Egyesült Királyság) egyaránt arra figyelmeztet, hogy a mágnesek befolyásolhatják a beültetett szívritmusszabályzók, cardioverterek, defibrillátorok, inzulinpumpák vagy egyéb elektromos orvosi eszközök (együttesen "Orvosi Eszközök") működését, 15 cm tartományon belül. Ha Ön ezen Orvosi Eszközök bármelyikét használja, AKKOR NE HASZNÁLJA EZT A KÉSZÜLKET ÉS EGYES KIEGÉSZÍTÖKET, AMÍG NEM KONZULTÁLT A KEZELŐORVOSÁVAL**

**A gyártó által jóváhagyott kiegészítőket és tartozékokat használjon**

**Ne érintse meg a készüléket nedves kézzel**

**Ne ejtse le vagy ütögesse a készüléket**

**Az eszköz 0 °C – 35 °C közötti környezeti hőmérsékleten használható.**

**Az eszköz -20 °C – 50 °C közötti környezeti hőmérsékleten tárolható. Ha a megadott hőmérsékleti tartományon kívül használja vagy tárolja, az eszköz károsodhat**

**Ügyeljen, hogy a dokkolóaljzatok ne érintkezzenek vezető anyagokkal, mint például folyadékkal, fémporral és ceruzaheggyel**

**Ne engedje, hogy a készüléket gyermekek vagy háziállatok megrágják**

**Ne szerelje szét, ne módosítsa és ne javítsa egyénileg a készüléket**

### Helyes hulladékkezelés



Ez a terméken és tartozékaiban vagy dokumentációján feltüntetett jel azt jelzi, hogy a terméket és elektronikus tartozékaiból (például töltő, fülhallgató, USB-kábel) nem szabad a normál háztartási hulladékkel együtt kidobni.

A Samsung környezetvédelmi kötelezettségvállalásaival, illetve az adott termékekhez kötődő jogszabályi kötelezettségeivel – például REACH-, WEEE-, illetve akkumulátor-irányelv – kapcsolatban látogasson el a [www.samsung.com](http://www.samsung.com) oldalunkra.

- Aby bezpiecznie i prawidłowo korzystać z tego urządzenia, należy uważnie przeczytać tę instrukcję.
- Ilustracje użyte w niniejszej instrukcji mogą się różnić od rzeczywistego produktu. Treść może ulec zmianie bez powiadomienia. W witrynie [www.samsung.pl](http://www.samsung.pl) są dostępne informacje o urządzeniu, najnowsza instrukcja obsługi i inne materiały.
- Klawiatura została zoptymalizowana do połączenia z urządzeniem SAMSUNG Galaxy Tab S5e i może nie być zgodna z innymi urządzeniami. Przed podłączeniem klawiatury do urządzenia innego niż SAMSUNG Galaxy Tab S5e upewnij się, że jest ono zgodne z klawiaturą.
- Prawa klienta są określone przez prawo kraju, w którym zakupiono produkt. Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się z dostawcą usług.
- Ten produkt zawiera określone oprogramowanie udostępniane za darmo/ na licencji open source. Aby zapoznać się z instrukcjami wyświetlania licencji open source, przejdź do witryny firmy Samsung ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Zawartość opakowania

Klawiatura, Instrukcja obsługi

## Wygląd urządzenia

<b>a</b>	Stojak	<b>d</b>	Porty dokujące
<b>b</b>	Otwór na tylny aparat	<b>e</b>	Klawiatura
<b>c</b>	Otwór na złącze		

## Podłączanie klawiatury

Po podłączeniu klawiatury do tabletu można wprowadzać znaki bez potrzeby naciskania ekranu tabletu. Dzięki stojakowi klawiatura może też służyć jako podstawa dla tabletu.

1. Ustaw tylny aparat tabletu tak, aby wsunąć go do otworu na tylny aparat, a następnie zamocuj tablet w stojaku. (A)
2. Umieść tablet w otworze na złącze, aby umożliwić dostęp do złączy i portów dokujących tabletu. (B)



Uważaj, aby przez przypadek nie rozłączyć tabletu i klawiatury ani nie upuścić ich podczas przedstawiania.

## Informacje dotyczące bezpieczeństwa

Aby bezpiecznie i prawidłowo korzystać z tego urządzenia, należy zapoznać się ze wszystkimi informacjami dotyczącymi bezpieczeństwa. Ze wszystkimi informacjami dotyczącymi bezpieczeństwa można się zapoznać na stronie internetowej firmy Samsung.

**Urządzenie i niektóre akcesoria (sprzedawana osobno) zawierają magnesy. Amerykańskie Towarzystwo Kardiologiczne (AHA) i Brytyjska Agencja ds. Regulacji Leków i Produktów Ochrony Zdrowia (MHRA) ostrzegają, że magnesy znajdujące się w odległości 15 cm (6 cali) od wszczepionych rozruszników serca, kardiowerterów, defibrylatorów serca, pomp insulinowych i innych elektronicznych urządzeń medycznych (zwanych razem „wyrobami medycznymi”) mogą zakłócać ich działanie. Użytkownikom wskazanych wyrobów medycznych NIE WOLNO KORZYSTAĆ Z TEGO URZĄDZENIA I NIEKTÓRYCH AKCESORIÓW (SPRZEDAWANYCH OSOBNO) BEZ KONSULTACJI Z LEKARZEM**

**Należy korzystać wyłącznie z akcesoriów i materiałów zatwierdzonych przez producenta**

**Nie należy dotykać urządzenia mokrymi rękami**

**Urządzenie należy chronić przed upuszczeniem i udarem mechanicznym**

**Urządzenie może być używane w temperaturze otoczenia od 0 °C do 35 °C. Urządzenie można przechowywać w temperaturze otoczenia od -20 °C do 50 °C. Używanie lub przechowywanie urządzenia poza zalecany zakresem temperatur może powodować uszkodzenie urządzenia**

**Porty dokujące należy chronić przed zetknięciem z materiałami przewodzącymi, jak ciecze, pył, sproszkowany metal i wkład z ołówka**

**Dzieciom i zwierzętom należy uniemożliwić żucie lub ssanie urządzenia**

**Nie należy rozbierać, przerabiać lub naprawiać urządzenia**

## **Właściwe usuwanie**



To oznaczenie umieszczone na produkcie, akcesoriach lub dokumentacji oznacza, że po zakończeniu eksploatacji nie należy wyrzucać tego produktu ani jego akcesoriów (np. ładowarki, zestawu słuchawkowego, kabla USB) ze zwykłymi odpadami komunalnymi.

Więcej informacji na temat zobowiązań ekologicznych oraz zobowiązań prawnych dotyczących konkretnych produktów firmy Samsung, np. REACH, ZSEE lub baterii, można znaleźć na stronie witryny [www.samsung.pl](http://www.samsung.pl)

W zależności od kraju i operatora, karty SIM, urządzenie i akcesoria mogą wyglądać inaczej niż na ilustracjach zamieszczonych w niniejszej instrukcji.

- Vă rugăm să citiți acest ghid cu atenție înainte de a utiliza dispozitivul pentru a asigura folosirea corectă și în siguranță a acestuia.
- Imaginele pot diferi, ca aspect, față de produsul efectiv. Conținutul poate fi modificat fără notificare prealabilă. Vizitați [www.samsung.com](http://www.samsung.com) pentru a vedea informații despre dispozitiv, cel mai recent manual de utilizare și multe alte aspecte.
- Tastatura este optimizată pentru a se conecta cu SAMSUNG Galaxy Tab S5e și poate fi incompatibilă cu alte dispozitive. Înainte de a conecta tastatura la alte dispozitive decât SAMSUNG Galaxy Tab S5e, asigurați-vă că acestea sunt compatibile cu tastatura.
- Drepturile dumneavoastră în calitate de consumator sunt reglementate de legile din țara în care produsul a fost achiziționat. Vă rugăm să contactați furnizorul dvs. de servicii pentru mai multe informații.
- Acest produs include software gratuit/open source. Pentru a consulta instrucțiunile de vizualizare a licenței pentru software-ul open source, accesați site-ul web Samsung ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Conținut pachet

Tastatura, Manualul utilizatorului

## Aspectul dispozitivului

<b>a</b>	Suport	<b>d</b>	Porturi de andocare
<b>b</b>	Orificiu cameră foto spate	<b>e</b>	Tastatură
<b>c</b>	Orificiu de conectare		

## Conecțarea tastaturii

Atunci când conectați tastatura la o tabletă, puteți introduce caractere fără a atinge ecranul tabletei. Puteți folosi tastatura pentru a susține tableta folosind suportul tastaturii.

1. Așezați camera foto spate a tabletei deasupra orificiului pentru camera foto spate și fixați tableta pe suport. (A)
2. Introduceți tableta în orificiul de conectare pentru a putea introduce conectorii și porturile de adăncare ale tabletei. (B)



Asigurați-vă că nu deconectați accidental sau scăpați tastatura și tableta în timp ce le mișcați.

## Informații despre siguranță

Citii toate informațiile despre siguranță înainte de a utiliza dispozitivul, pentru a asigura folosirea corectă și în siguranță a acestuia. Pentru a vizualiza informațiile de siguranță complete, consultați site-ul web Samsung.

**Dispozitivul și o parte din accesorii (vândute separat) conțin magneti. Atât Asociația Americană de Cardiologie (SUA), cât și Agenția de Reglementare a Produselor Medicinale și de Îngrijire (Regatul Unit) avertizează cu privire la faptul că magnetii pot afecta funcționarea stimulatoarelor cardiace, a defibrilatoarelor, a pompelor de insulină sau a altor dispozitive medicale (denumite în mod colectiv, „Dispozitive medicale”) implantate, dacă se află la o distanță mai mică de 15 cm (6 inch) de acestea. Dacă utilizați oricare dintre aceste dispozitive medicale, NU UTILIZAȚI ACEST DISPOZITIV ȘI O PARTE DINȚRE ACCESORII (VÂNDUTE SEPARAT) DECĂDĂ V-ATI CONSULTAT CU MEDICUL DVS**

**Utilizați accesorii și consumabilele aprobată de producător.**

**Nu atingeți dispozitivul cu mâinile umede**

**Nu scăpați sau loviți dispozitivul**

**Dispozitivul poate fi folosit în locuri unde temperatura ambientală este între 0 °C și 35 °C. Puteți depozita dispozitivul la o temperatură ambientală între -20 °C și 50 °C. Folosirea sau depozitarea la temperaturi din afara intervalului recomandat poate deteriora dispozitivul**

**Nu lăsați portul de andocare să intre în contact cu materiale conductive, cum ar fi lichidele, praful, pudrele metalice și vârfurile creioanelor**

**Nu permiteți copiilor și animalelor să mestece sau să țină în gură dispozitivul**

**Nu demontați, nu modificați și nu reparați dispozitivul**

### **Eliminarea corectă**



Acest simbol de pe produs, accesoriu și documentație indică faptul că produsul și accesorile sale electronice (ex. încărcător, căști, cablu USB) nu trebuie eliminate împreună cu alte deșeuri menajere.

Pentru informații privind angajamentele de mediu ale Samsung și obligațiile de reglementare specifice produselor, ex. REACH, WEEE, baterii, vizitați pagina noastră de sustenabilitate la [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

- Моля, прочетете това упътване, преди да използвате устройството, за да осигурите безопасна и правилна употреба.
- Изображенията може да се различават от действителния продукт. Съдържанието подлежи на промяна без предизвестие. Посетете [www.samsung.com](http://www.samsung.com), за да видите информация за устройството, актуалното ръководство и други.
- Клавиатурата е оптимизирана за свързване със SAMSUNG Galaxy Tab S5e и може да не е съвместима с други устройства. Преди да свържете клавиатурата с устройства, различни от SAMSUNG Galaxy Tab S5e, се уверете, че те са съвместими с клавиатурата.
- Вашите потребителски права се регулират от закона на държавата, в която сте закупили продукта. Моля, свържете се със своя доставчик на услуги за повече информация.
- Продуктът включва определен свободен/с отворен код софтуер. За инструкции за преглед на лиценза с отворен код, посетете уеб сайта на Samsung website ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## **Съдържание на опаковката**

Клавиатура, Ръководство на потребителя

## **Оформление на устройството**

<b>a</b>	Стойка	<b>d</b>	Портове на докинг станцията
<b>b</b>	Отвор за задна камера	<b>e</b>	Клавиатура
<b>c</b>	Отвор за свързване		

## Свързване на клавиатура

Когато свързвате клавиатурата към таблет, можете да въвеждате символите без да натискате екрана на таблета. Можете също да използвате клавиатурата като лулка за таблета чрез неговата стойка.

1. Позиционирайте задната камера на таблета да влезе в отвора за задна камера и прикрепете таблета към стойката. (A)
2. Поставете таблета в отвора за свързване, за да могат портовете на таблета и на докинг станцията да съвпаднат. (B)



Внимавайте да не разкачите таблета и клавиатурата без да искате или да ги изтървете, докато се движите.

## Информация за безопасност

Прочетете цялата информация за безопасност, преди да използвате устройството, за да осигурите безопасна и правилна употреба. За да видите пълната информация за безопасност, идете до уебсайта на Samsung.

### Устройството и някои от аксесоарите (продавани отделно)

съдържат магнити. Американската сърдечна асоциация (АНА – САЩ) и Регулаторната агенция по лекарствата и здравните продукти на Обединеното кралство (MHRA – Обединено кралство) предупреждават, че магнитите могат да повлият на работата на имплантирани пейсмейкери, кардиовертери, дефибрилатори, инсулинови помпи и други електромедицински устройства (наричани общо „медицинско устройство“) в рамките на разстояние от 15 см (6 инча). Ако използвате някои от следните медицински устройства, **НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ ТОВА УСТРОЙСТВО И НЯКОИ ОТ АКСЕСОАРИТЕ (ПРОДАВАНИ ОТДЕЛНО), БЕЗ ДА СЕ КОНСУЛТИРАТЕ С ВАШИЯ ЛЕКАР**

Използвайте батерии и принадлежности, одобрени от производителя

Не докосвайте устройството с мокри ръце

Не изпускате или удряйте устройството

Устройството може да се използва на места с температура на околната среда между 0 °C и 35 °C. Можете да съхранявате устройството при температура на околната среда между -20 °C и 50 °C. Използването или съхранението на устройството извън препоръчителните температурни диапазони може да повреди устройството

**Предотвратете контакт на портовете на докинг станцията с проводими материали като течности, прах, метален прах и графит на моливи**

**Не позволявайте на деца или животни да дъвчат или смучат устройството**

**Не разглобявайте, не модифицирайте и не ремонтирайте сами устройството си**

### **Правилно изхвърляне**



Тази маркировка на продукта, принадлежностите или литературата указва, че продуктът и неговите електронни принадлежности (например зарядно устройство, слушалки, USB кабел) не трябва да бъдат изхвърляни с други битови отпадъци.

За информация относно ангажимента на Samsung към околната среда и нормативните задължения, специфични за продуктите, като например REACH, WEEE или батерии, посетете нашата страница за Устойчиво развитие на [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

- Prije upotrebe uređaja pažljivo pročitajte ovaj priručnik kako biste osigurali sigurnu i pravilnu uporabu.
- Slike se mogu razlikovati od stvarnog proizvoda. Sadržaj je podložan promjeni bez prethodne obavijesti. Posjetite [www.samsung.com](http://www.samsung.com) za pregled podataka o uređaju, najnovijih uputa i drugo.
- Tipkovnica je optimizirana za povezivanje s uređajem SAMSUNG Galaxy Tab S5e i možda neće biti kompatibilna s drugim uređajima. Prije povezivanja tipkovnice s uređajima koji nisu SAMSUNG Galaxy Tab S5e, provjerite jesu li kompatibilni s tipkovnicom.
- Vaša potrošačka prava regulirana su zakonom zemlje u kojoj ste kupili proizvod. Za više informacija obratite se pružatelju usluga.
- Proizvod uključuje određeni besplatni softver / softver otvorenog koda. Za pregled uputa za prikazivanje licenci otvorenog koda, posjetite internetsku stranicu tvrtke Samsung ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Sadržaj pakiranja

Tipkovnica, Korisnički priručnik

### Prikaz uređaja

<b>a</b>	Postolje	<b>d</b>	Priklučci za spajanje
<b>b</b>	Otvor za stražnju kamere	<b>e</b>	Tipkovnica
<b>c</b>	Otvor za spajanje		

### Povezivanje tipkovnice

Nakon što tipkovnicu spojite s tabletom, možete unositi znakove bez dodirivanja zaslona tableta. Jednako tako možete tipkovnicu upotrebljavati kao podlogu za tablet uporabom postolja.

- Postavite stražnju kameru tableta kako biste je umetnuli u otvor za stražnju kameru i pričvrstite tablet na postolje. (A)
- Umetnite tablet u otvor za spajanje kako bi se povezali s konektorima tableta i priključcima za spajanje. (B)



Pazite da slučajno ne odspojite tablet i tipkovnicu ili da ih ne ispustite tijekom pomicanja.

## Sigurnosne informacije

Prije uporabe uređaja pažljivo pročitajte sve sigurnosne informacije radi sigurne i pravilne uporabe uređaja. Za pregled kompletног korisničkog priručnika posjetite Samsungovu internetsku stranicu.

**Uređaj i određena dodatna oprema (prodaje se zasebno) sadržavaju magnete. Američko udruženje za srce (SAD) i Regulatorna agencija za lijekove i zdravstvene proizvode (UK) upozoravaju da magneti mogu utjecati na rad ugrađenih srčanih stimulatora, kardiovertera, defibrilatora, inzulinskih pumpa ili drugih električnih medicinskih proizvoda (zajednički naziv: „medicinski uređaj“) unutar 15 cm (6 inča). Ako upotrebljavate bilo koji od ovih medicinskih uređaja, NE UPOTREBLJAVAJTE OVAJ UREĐAJ I ODREДENU DODATNU OPREMU (PRODAJE SE ZASEBNO) ADKO SE NISTE POSAVJETOVALI SA SVOJIM LIJEЧNIKOM**

**Upotrebljavajte samo pribor i potrošni materijal koje je odobrio proizvođač**

**Ne dirajte uređaj mokrim rukama**

**Nemojte ispušтati uređaj ili uzrokovati udarce na uređaju**

**Uređaj se može upotrebljavati na lokacijama s okolnom temperaturom od 0 °C do 35 °C. Uređaj možete držati na okolno temperaturi od -20 °C do 50 °C. Upotreba ili držanje uređaja na temperaturi izvan preporučenog raspona može oštetiti uređaj**

**Sprječite da priključci za spajanje dođu u kontakt s vodljivim materijalima, poput tekućina, prašine, metalne prašine i uložaka za olovke**

**Ne dozvolite djeci ili životinjama da grizu ili sisaju uređaj**

**Nemojte rastavljati, izmjenjivati ili popravljati uređaj**

## Ispравно zbrinjavanje



Ova oznaka na proizvodu, dodatnoj opremi ili u literaturi pokazuje da se proizvod i njegov električni pribor (npr. punjač, slušalice, USB kabel) ne smiju odlagati s ostalim kućanskim otpadom.

Za informacije o ekološkim obvezama Samsunga i zakonskim obvezama koje se odnose na proizvod kao što su uredba REACH, direktiva WEEE ili Baterije, posjetite našu stranicu održivosti na [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

- Pre nego što počnete da koristite uređaj pročitajte ovaj vodič kako biste bili sigurni da ga koristite na bezbedan i ispravan način.
- Slike mogu odstupati od stvarnog proizvoda. Sadržaj je podložan promenama bez prethodnog obaveštenja. Idite na web-sajt [www.samsung.com](http://www.samsung.com) da biste videli informacije o uređaju, najnoviji vodič i drugo.
- Tastatura je optimizovana za povezivanje sa „SAMSUNG Galaxy Tab S5e“ i možda neće biti kompatibilna sa drugim uređajima. Pre povezivanja tastature sa uređajima koji nisu „SAMSUNG Galaxy Tab S5e“, uverite se da su kompatibilni sa ovom tastaturom.
- Vaša prava kao potrošača su zaštićena zakonom zemlje u kojoj ste kupili proizvod. Obratite se svom pružaocu usluga za više informacija.
- Ovaj proizvod uključuje određeni besplatni / softver otvorenog izvora. Da biste videli uputstva za gledanje licence otvorenog izvora, idite na web stranicu kompanije Samsung ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Sadržaj pakovanja

Tastatura, Kratko uputstvo za upotrebu

## Raspored uređaja

<b>a</b>	Stalak	<b>d</b>	Priklučci bazne stanice
<b>b</b>	Rupica kamere sa zadnje strane	<b>e</b>	Tastatura
<b>c</b>	Priklučna rupica		

## Povezivanje tastature

Kada povežete tastaturu na tablet uređaj, možete da unosite znakove bez pritiska na ekran tablet uređaja. Takođe možete da koristite tastaturu kao držać tablet uređaja koristeći njegov stalak.

- Postavite kameru sa zadnje strane tablet uređaja u rupicu kamere sa zadnje strane i spojite tablet uređaj i stalak. (A)
- Stavite tablet uređaj u priključnu rupicu za spajanje konektora tablet uređaja i priključaka bazne stanice. (B)



Pazite da slučajno ne odspojite tablet uređaj i tastaturu ili da ih ispustite dok se pomerate.

## **Bezbednosne informacije**

Pre nego što počnete da koristite uređaj pročitajte ovo uputstvo kako biste osigurali bezbednu i ispravnu upotrebu. Da biste videli sve bezbednosne informacije, idite na veb-sajt kompanije Samsung.

**Uređaj i neka dodatna oprema (prodaje se odvojeno) sadrže magnete.** Američko udruženje za sprečavanje oboljenja srca (American Heart Association – US) i Agencija za kontrolu lekova i zdravstvenih proizvoda Velike Britanije (Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency – UK) upozoravaju da magneti mogu uticati na rad ugrađenih pejsmejkera, kardiovertera, defibrilatora, insulinskih pumpi ili drugih elektronskih medicinskih uređaja (sa zajedničkim nazivom „Medicinski uređaj“) u dometu od 15 cm (6 inča). Ako ste korisnik nekog od ovih medicinskih uređaja, **NEMOJTE KORISTITI OVAJ UREĐAJ NI POJEDINU DODATNU OPREMU (PRODAJE SE ODVOJENO) BEZ PRETHODNE KONSULTACIJE SA LEKAROM**

**Koristite dodatnu opremu i materijal koji je odobrio proizvođač**

**Ne dodirujte uređaj vlažnim rukama**

**Nemojte ispušтati uređaj ili udarati po njemu**

**Uređaj može da se koristi na mestima sa temperaturom okoline od 0 °C do 35 °C. Možete da čuvate uređaj na ambijentalnoj temperaturi od -20 °C do 50 °C. Korišćenje ili čuvanje uređaja izvan preporučenih temperatura može da ošteti uređaj**

**Sprečite da priključci bazne stanice dođu u kontakt sa provodnim materijalima, kao što su tečnosti, prašina, metalna prašina i patronе оlovke**

**Ne dozvolite da deca ili životinje žvaću ili sisaju uređaj**

**Nemojte rastavljati, menjati niti popravljati uređaj**

## **Pravilno odlaganje u otpad**



Ova oznaka na proizvodu, dodatnoj opremi ili u literaturi ukazuje da proizvod i njegovu elektronsku dodatnu opremu (npr. punjač, slušalice, USB kabl) ne treba odlagati sa ostalim kućnim otpadom.

Za informacije o obavezama prema zaštiti životne sredine i regulatornim obavezama specifičnim za proizvode kompanije Samsung, npr. direktiva REACH, direktiva WEEE ili Baterije, posetite našu stranicu o održivosti [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

- Leia atentamente o presente guia antes de utilizar o dispositivo para assegurar uma utilização segura e correta.
- As imagens poderão ter um aspeto diferente em relação ao próprio produto. O conteúdo está sujeito a alterações sem qualquer aviso prévio. Visite a página [www.samsung.com](http://www.samsung.com) para ver informação sobre o dispositivo, o guia mais recente e mais.
- O teclado está otimizado para se ligar ao SAMSUNG Galaxy Tab S5e e poderá não ser compatível com outros dispositivos. Antes de ligar o teclado a outros dispositivos que não o SAMSUNG Galaxy Tab S5e, certifique-se de que são compatíveis com o teclado.
- Os seus direitos de consumidor são geridos pelas leis do país onde adquiriu o produto. Por favor contacte a sua operadora para mais informação.
- Este produto inclui algum software open source/gratuito. Para consultar as instruções de visualização da licença open source, visite a página web da Samsung ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Conteúdo da embalagem

Teclado, Manual do utilizador

## Descrição do dispositivo

<b>a</b>	Base	<b>d</b>	Portas da doca
<b>b</b>	Orifício traseiro para câmara	<b>e</b>	Teclado
<b>c</b>	Orifício de ligação		

## Ligar o teclado

Quando liga o teclado a um tablet, pode introduzir caracteres sem pressionar o ecrã do tablet. Também pode usar o teclado como base para o tablet, usando o respetivo suporte.

- Posicione a câmara traseira do tablet de forma a introduzi-la no orifício traseiro para câmara e fixe o tablet ao suporte. (A)
- Fixe o tablet no orifício de ligação de forma a encaixar nos conectores do tablet e nas portas da doca (B)



Certifique-se de que não desliga o tablet nem o teclado sem querer, nem que os deixa cair ao movimentar-se.

## **Informação de Segurança**

Leia atentamente toda a informação de segurança antes de utilizar o dispositivo para assegurar uma utilização segura e correta. Para ver toda a informação de segurança, consulte a página da Samsung.

**O dispositivo e alguns acessórios (vendidos separadamente) contêm ímanes. A Associação Americana de Cardiologia (American Heart Association - EUA) e a Agência Reguladora de Produtos de Saúde e Medicamentos (Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency - UK), alertam que os ímanes podem afectar o funcionamento de pacemakers implantados, cardioversores, desfibriladores, bombas de insulina ou outros dispositivos médicos eléctricos (colectivamente, "Dispositivo Médico") dentro de uma área de 15 cm (6 polegadas).**

**Caso utilize qualquer um destes Dispositivos Médicos, NÃO USE ESTE DISPOSITIVO E ALGUNS ACESSÓRIOS (VENDIDOS SEPARADAMENTE), EXCETO SE TIVER CONSULTADO O SEU MÉDICO**

**Utilize acessórios e consumíveis aprovados pelo fabricante**

**Não toque no dispositivo com as mãos molhadas**

**Não deixe cair nem cause embates no dispositivo**

**O dispositivo pode ser utilizando em locais com uma temperatura ambiente entre 0 °C e 35 °C. O dispositivo pode ser armazenando a uma temperatura ambiente entre -20 °C e 50 °C. A utilização ou o armazenamento do dispositivo fora dos intervalos de temperatura recomendados podem danificar o dispositivo**

**Evite que as portas da doca entrem em contacto com materiais condutores, tais como líquidos, pó, partículas metálicas e pontas de lápis**

**Não permita que crianças ou animais mastiguem ou chupem o dispositivo**

**Não desmonte, modifique ou repare o dispositivo**

## **Eliminação correta**



Este símbolo apresentado no produto, nos acessórios ou na literatura indica que o produto e os seus acessórios eletrónicos (por exemplo, o carregador, o auricular, o cabo USB) não devem ser eliminados juntamente com os resíduos domésticos.

Para informações sobre os compromissos ambientais e sobre as obrigações regulamentares específicas dos produtos da Samsung, p. ex. REACH, WEEE ou Baterias, consulte a nossa página sobre sustentabilidade disponível em [www.samsung.com](http://www.samsung.com)

- Pirms ierīces ekspluatācijas uzsākšanas izlasiet šo rokasgrāmatu, lai nodrošinātu pareizu un drošu ierīces lietošanu.
- Attēli vizuāli var atšķirties no faktiskā izstrādājuma. Saturs var tikt mainīts bez iepriekšēja brīdinājuma. Lai iegūtu informāciju par ierīci, jaunāko lietotāja rokasgrāmatu un citu informāciju, apmeklējiet vietni [www.samsung.com](http://www.samsung.com).
- Tastatūra ir optimizēta, lai izveidotu savienojumu ar SAMSUNG Galaxy Tab S5e, un var nebūt saderīga ar citām ierīcēm. Pirms tastatūras pievienošanas citām ierīcēm, kas nav SAMSUNG Galaxy Tab S5e, pārliecinieties, vai tās ir saderīgas ar tastatūru.
- Jūsu patērtētāja tiesības reglamentē likumi, kas ir spēkā produkta iegādes valstī. Lai iegūtu papildinformāciju, lūdzu, sazinieties ar savu pakalpojumu sniedzēju.
- Šis produkts tiek piegādāts kopā ar noteiktu bezmaksas / atklātā pirmkoda programmatūru. Lai skatītu instrukcijas atklātā pirmkoda licences apskatei, apmeklējiet Samsung tīmekļa vietni ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Pakas saturs

Tastatūra, Lietotāja rokasgrāmata

## Ierīces izkārtojums

<b>a</b>	Statīvs	<b>d</b>	Dokstacijas porti
<b>b</b>	Aizmugures kameras atvere	<b>e</b>	Tastatūra
<b>c</b>	Savienojuma atvere		

## Tastatūras pievienošana

Pievienojot planšetdatoram tastatūru, jūs varat ievadīt rakstzīmes, nespiežot tās planšetdatora ekrānā. Jūs varat arī izmantot tastatūru kā planšetdatora paliktni, izmantojot tās statīvu.

1. Posicionējiet planšetdatora aizmugures kameru, lai ievietotu to aizmugures kameras atverē un novietotu planšetdatoru statīvā. (A)
2. Ievietojiet planšetdatoru savienojuma atverē, lai nodrošinātu atbilstību planšetdatora savienotājiem un dokstacijas portiem. (B)



Raugieties, lai pārvietojot nejauši neatvienotu un nenomestu planšetdatoru un tastatūru.

## **Informācija par drošību**

Pirms ierices izmantošanas izlasiet visu informāciju par drošību, lai garantētu drošu un atbilstošu ierices lietošanu. Lai pieklūtu visai drošības informācijai, skatiet Samsung tīmekļa vietni.

**Šī ierīce un daži piederumi (nopērkami atsevišķi) satur magnētus.**

Amerikas Sirds asociācija (American Heart Association, ASV) un Zāļu un veselības aprūpes produktu regulatīvā aģentūra (Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency, Apvienotā Karaliste) brīdina, ka 15 cm (6 collu) attālumā magnēti var ietekmēt implantētos sirdsdarbības stimulatorus, kardiodefibrilatorus, defibrilatorus, insulīna sūkņus un citas medicīniskas elektroierīces (kopā — "medicīniskās ierīces"). Ja lietojat kādu no šīm medicīnās ierīcēm, **NELIETOJIET ŠO IERĪCI UN DAŽUS PIEDERUMUS (NOPĒRKAMI ATSEVIŠĶI), JA NEESAT PAR TO KONSULTĒJIES AR SAVU ĀRSTU**

**Izmantojiet ražotāja apstiprinātus piederumus un izejmateriālus**

**Nepieskarieties ierīcei ar slapjām rokām**

**Nemetiet un nesasitiet ierīci**

Ierīci drīkst izmantot vietās, kur vides temperatūra ir no 0 °C līdz 35 °C.

Ierīce jāuzglabā no -20 °C līdz 50 °C temperatūrā. Izmantojot vai uzglabājot ierīci ārpus ieteiktajiem temperatūras diapazoniem, tā var tikt sabojāta

**Neļaujiet dokstacijas portiem saskarties ar elektrību vadošiem materiāliem, piemēram, šķidrumiem, putekļiem, metāliskiem pulveriem un zīmuļu galiem**

**Neļaujiet bērniem vai dzīvniekiem košķāt vai sūkāt ierīci**

**Nemēģiniet izjaukt, pārveidot vai labot ierīci**

### **Pareiza likvidēšana**



Šis markējums uz produkta, aksesuāriem vai literatūrā norāda uz to, ka produktu un tā elektroniskos aksesuārus (piem., lādētāju, austiņas, USB kabeli) nedrīkst izmest sadzīves atkritumos.

Informāciju par Samsung nostāju vides jautājumos un izstrādājumiem atbilstošajām normatīvajām prasībām, piem., REACH, EEIA vai direktīvu par baterijām un akumulatoriem skatiet vietnes [www.samsung.com/ilgtspējibas](http://www.samsung.com/ilgtspējibas) lapā.

- Kad saugiai ir tinkamai naudotumėtės prietaisu, pirmiausia perskaitykite šį vadovą.
- Paveikslėlių išvaizda gali skirtis nuo tikrojo gaminio. Turinys gali keistis be išankstinio įspėjimo. Apsilankykite [www.samsung.com](http://www.samsung.com), norėdami žiūrėti informaciją apie prietaisą, naujausią vadovą ir t.t.
- Klaviatūrą tinkamiausia jungti su „SAMSUNG Galaxy Tab S5e“, ji gali būti nesuderinama su kitais prietaisais. Prieš jungdami klaviatūrą ne prie „SAMSUNG Galaxy Tab S5e“ prietaisų, įsitikinkite, kad tie prietaisai suderinami su klaviatūra.
- Vartotojo teises reglamentuoja šalies, kurioje įsigijote šį produktą, teisę. Daugiau informacijos gausite susisiekę su savo paslaugos tiekėju.
- Šiame produkte yra tam tikra nemokama / atviroji programinė įranga. Norėdami pamatyti atvirosios programinės įrangos licencijos peržiūros instrukcijas, apsilankykite „Samsung“ svetainėje ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Pakuotės turinys

Klaviatūra, Naudotojo vadovas

## Prietaiso išvaizda

<b>a</b>	Stovas	<b>d</b>	Doko prievedai
<b>b</b>	Galinio fotoaparato anga	<b>e</b>	Klaviatūra
<b>c</b>	Prijungimo anga		

## Klaviatūros prijungimas

Prijungę klaviatūrą prie planšetinio kompiuterio galite įvesti simbolius nespausdami planšetinio kompiuterio ekrano. Taip pat galite naudoti klaviatūrą kaip planšetinio kompiuterio atramą, panaudodami jos stovą.

1. Nustatykite planšetinio kompiuterio galinį fotoaparata taip, kad įstatytumėte jį į galinio fotoaparato angą ir pritvirtintumėte planšetinį kompiuterį prie stovo. (A)
2. Įstatykite planšetinį kompiuterį į prijungimo angą, taip kad jis prisijungtų prie planšetinio kompiuterio jungčių ir doko prievedų. (B)

**!** Įsitikinkite, kad atsitiktinai neatjungsites planšetinio kompiuterio nuo klaviatūros arba jo neišmesite judėdami.

## **Saugos informacija**

Kad saugiai ir tinkamai naudotumėtės prietaisu, pirmiausia perskaitykite visą pateiktą saugos informaciją. Norėdami peržiūrėti visą saugos informaciją, apsilankykite „Samsung“ svetainėje.

Prietaise ir kai kuriuose prieduose (parduodamuose atskirai) yra magnetų. Amerikos širdies asociacija (JAV) ir Medicinos bei sveikatos priežiūros gaminių reguliavimo agentūra (JK) įspėja, kad magnetai gali paveikti implantuotų širdies stimulatorių, kardioverterių, defibriliatorių, insulino pompų arba kitų elektrinių medicinos prietaisų (bendrai vadina „Medicinos prietaisai“) veikimą 15 cm (6 col.) atstumu. Jei naudojate kurį nors iš šių medicinos prietaisų, NENAUDOKITE ŠIO IR KAI KURIŲ PRIEDŲ (PARDUODAMŲ ATSKIRAI) NEPASITARĘ SU GYDYTOJU

**Naudokitės gamintojo patvirtintais priedais ir resursais**

**Nelieskite prietaiso drėgnomis rankomis**

**Neišmeskite prietaiso ir apsaugokite jį nuo smūgių**

Prietaisą galima naudoti ten, kur aplinkos temperatūra yra nuo 0 °C iki 35 °C. Prietaisą galima laikyti ten, kur aplinkos temperatūra yra nuo -20 °C iki 50 °C. Jei naudosite arba laikysite prietaisą nerekomenduojamoje temperatūroje, gali sugesti prietaisas

**Saugokite, kad doko prievedai nesusiliestų su kitais laidininkais, pvz., skysčiu, dulkėmis, metalo drožlėmis ar pieštuko šerdele**

**Neleiskite vaikams ar gyvūnams kramtyti ar čiulpti prietaiso**

**Neardykite, nemodifikuokite ir neremontuokite savo prietaiso**

## **Teisingas išmetimas**



Šis ženklinimas ant gaminio, priedų ar literatūros rodo, jog gaminio ir jo elektroninių priedų (pvz., įkroviklis, ausinės, USB laidas) negalima išmesti kartu su buitinėmis atliekomis.

Daugiau informacijos apie „Samsung“ gamtosauginius įsipareigojimus ir su produkту susijusius kontrolės įsipareigojimus, pvz.: REACH, WEEE arba akumuliatoriai, rasite apsilankę mūsų tvarumo puslapyje adresu [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

- Seadme ohutu ja sihipärase kasutamise tagamiseks lugege palun see juhend enne seadme kasutamist läbi.
- Pildid võivad välimuselt tegelikust tootest erineda. Sisu võib eelnevalt teavitamata muuta. Külalage veeblehte [www.samsung.com](http://www.samsung.com), et vaadata teavet seadme kohta, lugeda uusimat juhendit ja muud.
- Klaviatuur on optimeeritud ühenduma tahvelarvutiga SAMSUNG Galaxy Tab S5e ning ei pruugi teiste seadmetega ühilduda. Enne, kui ühendate klaviatuuri teiste seadmetega peale tahvelarvuti SAMSUNG Galaxy Tab S5e, veenduge, et need teie klaviatuuriga ühilduvad.
- Teie tarbijaoiguseid kaitsevad selle riigi õigusaktid, kust te toote ostsite. Rohkema teabe saamiseks võtke ühendust oma teenuseosutajaga.
- Toode hõlmab teatud tasuta/avatud lähtekoodiga tarkvara. Avatud lähtekoodiga litsentsi vaatamiseks külalage Samsungi veeblehte ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Pakendi sisu

Klaviatuur, Kasutusjuhend

## Seadme osad

<b>a</b>	Alus	<b>d</b>	Dokkimispordid
<b>b</b>	Tagumine kaameraava	<b>e</b>	Klaviatuur
<b>c</b>	Ühendusava		

## Klaviatuuri ühendamine

Kui ühendate klaviatuuri tahvelarvutiga, saate sisestada tähti tahvelarvuti ekraani puudutamata. Klaviatuuri saate selle aluse abil kasutada ka tahvelarvuti alusena.

- Paigutage tahvelarvuti tagumine kaamera nii, et see sobituks tagumisse kaameraavasse ja kinnitage tahvelarvuti alusele. (A)
- Paigutage tahvelarvuti ühendusavasse, et see saaks ühenduda tahvelarvuti pistmikute ja dokkimisportidega. (B)

**!** Olge ettevaatlik, et mitte tahvelarvutit ja klaviatuuri kogemata lahti ühendada või neid liigutades käest pillata.

## **Ohutusalane teave**

Seadme ohutu ja sihipärase kasutamise tagamiseks lugege see kasutusjuhend enne seadme kasutama hakkamist läbi. Kogu ohutusalase teabe nägemiseks külalstage Samsungi veebilehte.

**Seade ja mõned lisatarvikud (müükse eraldi) sisaldavad magneteid. Ameerika südameassotsiatsioon (USA) ning Meditsiini- ja tervishoiutooteid reguleeriv asutus (UK) hoiatavad, et magnetid võivad häirida südamerütmurite, kardioverterite, defibrillaatorite, insuliinipumpade või muude elektriliste meditsiiniseadmete (kollektiivselt: meditsiiniseadmed) tööd, kui need asuvad magnetitest vähem kui 15 cm (6 tolli) kaugusel. Kui kasutate mõnda neist meditsiiniseadmetest, ÄRGE KASUTAGE SEDA SEADET JA MÖNINGAID LISATARVIKUID (MÜÜAKSE ERALDI) ENNE, KUI OLETE PIDANUD NÖU OMA ARSTIGA**

**Kasutage tootja heaksidetud lisaseadmeid ja tarvikud**

**Ärge puudutage seadet märgade kätega**

**Ärge laske seadmel kukkuda ning hoidke seda löökide eest**

**Seadet saab kasutada kohades, kus ümbritseva õhu temperatuur on 0 °C kuni 35 °C. Seadet võib hoiustada temperatuuril -20 °C kuni 50 °C. Seadme kasutamine või hoiustamine temperatuuril, mis jäääb soovitatud temperatuurist välja, võib seadet kahjustada**

**Vältige dokkimisportide kokkupuudet elektrit juhtivate materjalidega, nagu vedelikud, tolm, metallipuru ja pliiatsi grafiit**

**Ärge lubage lastel või loomadel seadet närida või imeda**

**Ärge võtke seadet lahti, muutke ega parandage seda**

## **Korrektne körvaldamine**



See tootel, lisavarustusel või kirjanduses olev tähis näitab, et toodet ja selle elektroonilisi lisaseadmeid (nt laadur, kuularid, USB-kaabel) ei tohi visata olmeprügi hulka.

Lisateavet Samsungi keskkonnaalase tegevuse ja toodetele seadusega (nt REACH, WEEE, või õigusaktid akude kohta) kehtestatud kohustuste kohta leiate meie jätkusuutlikkuse veebisaidilt [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

- Lees deze handleiding door zodat u verzekerd bent van veilig en correct gebruik voordat u het apparaat in gebruik neemt.
- Afbeeldingen kunnen er anders uitzien dan het daadwerkelijke product. De inhoud kan zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd. Bezoek [www.samsung.com](http://www.samsung.com) voor informatie over het apparaat, de nieuwste gebruiksaanwijzing en meer.
- Het toetsenbord is geoptimaliseerd voor verbinding met de SAMSUNG Galaxy Tab S5e en is mogelijk niet compatibel met andere apparaten. Voordat u het toetsenbord verbindt met andere apparaten dan de SAMSUNG Galaxy Tab S5e, moet u controleren of ze compatibel zijn met het toetsenbord.
- Uw rechten als consument worden beheerst door de wetgeving van het land waar u het product hebt gekocht. Neem contact op met uw serviceprovider voor meer informatie.
- Dit product bevat bepaalde gratis/opensource software. Instructies voor het weergeven van de opensourcelicentie vindt u op de website van Samsung website ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Inhoud van de verpakking

Toetsenbord, gebruiksaanwijzing

## Indeling van het apparaat

<b>a</b>	Standaard	<b>d</b>	Dockingpoorten
<b>b</b>	Opening voor camera aan achterzijde	<b>e</b>	Toetsenbord
<b>c</b>	Verbindingsopening		

## Het toetsenbord verbinden

Wanneer u het toetsenbord verbindt met een tablet, kunt u tekens ingeven zonder op het scherm van de tablet te drukken. Als u de standaard van het toetsenbord gebruikt, kunt u het toetsenbord ook gebruiken als houder voor de tablet.

1. Positioneer de camera aan de achterzijde van de tablet zodat deze in de opening voor de camera aan de achterzijde valt en bevestig de tablet op de standaard. (A)
2. Plaats de tablet in de verbindingsopening zodat deze de aansluitingen van de tablet en de dockingpoorten raakt. (B)



Zorg ervoor dat u de tablet en het toetsenbord niet per ongeluk loskoppelt of laat vallen terwijl u beweegt.

## Veiligheidsinformatie

Lees alle veiligheidsinformatie door zodat u verzekerd bent van veilig en correct gebruik voordat u het apparaat in gebruik neemt. Als u de volledige veiligheidsinformatie wilt bekijken, gaat u naar de website van Samsung.

**Het apparaat en sommige accessoires (afzonderlijk verkrijgbaar) bevatten magneten. De American Heart Association (Verenigde Staten) en de Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency (Verenigd Koninkrijk) waarschuwen beide dat magneten binnen een bereik van 15 cm (6 inch) de werking van geïmplanteerde pacemakers, cardioverters, defibrillatoren, insulinepompen of andere elektromedische apparaten (gezamenlijk 'medische apparaten') kunnen beïnvloeden. Als u een van deze medische apparaten gebruikt, MAG U DIT APPARAAT EN SOMMIGE ACCESSOIRES (AFZONDERLIJK VERKRIJGBAAR) NIET GEBRUIKEN, TENZIJ U CONTACT MET UW ARTS HEBT OPGENOMEN**

**Gebruik door de fabrikant goedgekeurde accessoires en benodigheden**

**Raak het apparaat niet aan met natte handen**

**Laat het apparaat niet vallen en zorg dat het nergens tegenaan stoot**

**Het apparaat kan worden gebruikt op locaties met een omgevingstemperatuur tussen 0 °C en 35 °C. U kunt het apparaat bewaren bij een omgevingstemperatuur tussen -20 °C en 50 °C. Als u het apparaat gebruikt of bewaart bij temperaturen buiten het aanbevolen temperatuurbereik, kan het apparaat beschadigd raken**

**Voorkom dat de dockingpoorten in contact komen met geleidende materialen zoals vloeistoffen, stof, metaalpoeder en potloodstiften**

**Laat kinderen of dieren niet op het apparaat kauwen of zuigen**

**Haal uw apparaat nooit uit elkaar, breng er geen wijzigingen in aan en probeer het niet te repareren**

## **Correct weggooien**



Dit symbool op het product, accessoires of de documentatie geeft aan dat het product en de elektronische accessoires (bijvoorbeeld oplader, headset, USB-kabel) niet mogen worden weggeworpen bij het huishoudelijk afval.

Voor informatie over de milieuverplichtingen van Samsung en de productspecifieke regelgevingen, zoals REACH, AEEA of batterijen, gaat u naar onze duurzaamheidspagina die beschikbaar is via [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

- Läs den här guiden noggrant innan du använder enheten så att du använder den på ett säkert och riktigt sätt.
- Bilder kan skilja sig från den verkliga produkten. Innehållet kan komma att ändras utan föregående meddelande. Gå till [www.samsung.com](http://www.samsung.com) för enhetsinformation, den senaste guiden med mera.
- Tangentbordet är optimerat för anslutning med SAMSUNG Galaxy Tab S5e och är eventuellt inte kompatibelt med andra enheter. Innan du ansluter tangentbordet med andra enheter än SAMSUNG Galaxy Tab S5e ska du se till att de är kompatibla med tangentbordet.
- Dina konsumenträttigheter styrs av lagarna i det land där du köpte produkten. Kontakta din tjänsteleverantör för mer information.
- Den här produkten inkluderar viss gratis programvara/programvara med öppen källkod. Instruktioner för hur du visar licensen för öppen källkod hittar du på Samsungs webbplats ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Förpackningens innehåll

Tangentbord, Bruksanvisning

## Enhetslayout

<b>a</b>	Stativ	<b>d</b>	Dockningsportar
<b>b</b>	Kamerahål på baksidan	<b>e</b>	Tangentbord
<b>c</b>	Anslutningshål		

## Ansluta tangentbordet

När du ansluter tangentbordet till en surfplatta kan du ange tecknen utan att trycka på surfplattans skärm. Du kan även använda tangentbordet som en vagga för surfplattan genom att använda stativet.

1. Rikta in surfplattans bakre kamera för att föra in den i kamerahålet på baksidan och fäst surfplattan i stativet. (A)
2. Infoga surfplattan i anslutningshålet för att ansluta surfplattans kontakter och dockningsportarna. (B)



Se till att du inte kopplar från surfplattan och tangentbordet oavsiktligt eller tappar dem medan du är i rörelse.

## Säkerhetsinformation

Läs all säkerhetsinformation innan du använder enheten så att du använder den på ett säkert och riktigt sätt. Du kan läsa den fullständiga säkerhetsinformationen på Samsungs hemsida.

**Enheten och vissa tillbehör (säljs separat) innehåller magneter. Både American Heart Association (USA) och Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency (Storbritannien) varnar för att magneter kan påverka driften hos pacemakrar, kardiovertrar, defibrillatorer, insulinpumpar och andra elektromedicinska apparater (sammantaget "Medicinsk utrustning") inom 15 cm (6 tum). Om du använder någon av ovanstående medicinska utrustning **SKA DU INTE ANVÄNDA DEN HÄR ENHETEN ELLER VISSA TILLBEHÖR (SÄLJS SEPARAT) OM DU INTE HAR RÅDGJORT MED DIN LÄKARE****

**Använd tillbehör och förbrukningsmaterial som godkänts av tillverkaren  
Rör inte enheten med blöta händer**

**Tappa inte och utsätt inte enheten för slag**

Enheten kan användas på platser med en omgivande temperatur på 0 °C till 35 °C. Enheten kan förvaras på platser med en omgivande temperatur på –20 °C till 50 °C. Om enheten används eller förvaras utanför rekommenderade temperaturintervall kan enheten skadas

Förhindra att dockningsportar kommer i kontakt med elektriskt ledande material, t.ex. vätskor, damm, metallpulver och blyerts

**Låt inte barn eller djur bita eller suga på enheten**

**Ta inte isär, modifiera inte och reparera inte enheten**

### Korrekt kassering



Denna märkning på produkten, tillbehör eller i dokument anger att produkten och dess elektroniska tillbehör (till exempel laddare, headset, USB-kabel) inte ska slängas tillsammans med annat hushållsavfall.

Information om Samsungs miljörelaterade åtaganden och produktspecifika lagstadgade skyldigheter, t.ex. REACH, WEEE och batterier, hittar du på vår hållbarhetssida via [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

## **Det här är bara början.**

Tack för att du köpt en ny Samsungprodukt.  
Vill du få ut mer av din produkt, dela med  
dig till andra, vara med i tävlingar och få fler  
förmåner? Gå med i My Samsung Experience!  
[www.samsung.se/mysamsungexperience](http://www.samsung.se/mysamsungexperience)

Behöver du hjälp eller har frågor, hänvisar vi till  
[www.samsung.se](http://www.samsung.se).

Klicka på "SUPPORT"=>"Hjälp & felsökning"  
och välj sedan produktgrupp och produkttyp

Alternativt ring vår kundsupport tfn:  
0771-726786

- Les denne veilederingen før du bruker enheten for å sikre trygg og riktig bruk.
- Bildene kan skille seg fra utseendet til det faktiske produktet. Innholdet kan endres uten forhåndsvarsel. Besøk [www.samsung.com](http://www.samsung.com) for å se enhetsinformasjon, den nyeste veilederingen og mer.
- Tastaturet er optimert for tilkobling til SAMSUNG Galaxy Tab S5e, og kan være inkompatibelt med andre enheter. Før du kobler tastaturet til en annen enhet enn SAMSUNG Galaxy Tab S5e, må du kontrollere at enheten er kompatibel med tastaturet.
- Forbrukerrettighetene dine reguleres av lovgivningen i landet der du kjøpte produktet. Kontakt tjenesteleverandøren din for å få mer informasjon.
- Dette produktet inkluderer noe gratis programvare / programvare med åpen kilde. Du finner instruksjoner for hvordan du ser den åpne kildelisensen ved å gå til Samsungs nettsted ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Pakkeinnhold

Tastatur, Hurtigstartveileitung

## Enhetsoppsett

<b>a</b>	Stativ	<b>d</b>	Dokkporter
<b>b</b>	Hull til kamera bak	<b>e</b>	Tastatur
<b>c</b>	Tilkoblingshull		

## Koble til tastaturet

Når du kobler tastaturet til et nettbrett, kan du skrive inn tegn uten å trykke på skjermen til nettbrettet. Du kan også bruke tastaturet som en støtte for nettbrettet ved å bruke stativet.

1. Posisjoner nettbrettets kamera bak så det kan settes inn i hullet til kamera bak, og fest nettbrettet til stativet. (A)
2. Sett nettbrettet inn i tilkoblingshullet så det møter nettbrettets kontakter og dokkportene. (B)



Sørg for at du ikke kobler fra nettbrettet og tastaturet ved et uhell eller mister dem når du flytter på dem.

## Sikkerhetsinformasjon

Les gjennom all sikkerhetsinformasjonen før du bruker enheten for å sikre trygg og passende bruk. Hvis du vil se den fullstendige sikkerhetsinformasjonen, finner du den på Samsungs nettside.

**Enheten og noe av tilbehøret (selges separat) inneholder magneter.**  
**American Heart Association (USA) og Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency (Storbritannia) advarer begge om at magneter kan påvirke funksjonen i innopererte pacemakere, kardiovertere (ICD-enheter), defibrillatorer, insulinpumper eller andre elektronisk-medisinske enheter (samlet kalt "medisinsk enhet") innenfor en avstand på 15 cm (6 tommer).**  
**Hvis du bruker slike medisinske enheter av noe slag, MÅ DU IKKE BRUKE DENNE ENHETEN OG NOE AV TILBEHØRET (SELGES SEPARAT) UTEN FØRST Å HA KLARERT DETTE MED LEGEN DIN**

**Bruk bare tilbehør og ekstrautstyr som er godkjent av produsenten.**

**Ikke berør enheten med våte hender**

**Ikke mist enheten eller utsett den for støt**

**Enheten kan brukes på steder med en temperatur på mellom 0 °C og 35 °C.  
Du kan oppbevare enheten i en temperatur på mellom -20 °C og 50 °C.  
Bruk eller oppbevaring av enheten utenfor anbefalt temperaturområde kan skade enheten**

**Unngå at dokkportene kommer i kontakt med strømledende materialer, som for eksempel væsker, støv, metallpulver og blyantbly**

**Ikke la barn eller dyr tygge eller suge på enheten**

**Ikke demonter, modifiser eller reparer enheten**

## Riktig avfallshåndtering



Denne merkingen på produktet, tilbehør eller trykksaker angir at produktet og det elektroniske tilbehøret (som for eksempel lader, hodesett og USB-kabel) ikke skal kastes sammen med annet husholdningsavfall.

Du finner informasjon om Samsungs miljøengasjement og produktspesifikke regulatoriske forpliktelser, for eksempel REACH, WEEE og batterier, på siden vår om bærekraftighet på [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

## Dette er bare begynnelsen

Takk for at du har kjøpt et nytt Samsung-produkt.  
Ønsker du å få mer ut av produktet ditt, dele  
og ta del i kunnskap, tips og triks, delta i  
konkurranser eller få andre fordeler?  
Meld deg inn i My Samsung Experience! ved å gå til  
[www.samsung.no/mysamsungexperience](http://www.samsung.no/mysamsungexperience)

Trenger du hjelp eller har spørsmål, henviser vi til  
[www.samsung.no](http://www.samsung.no).

Klikk inn på "SUPPORT"=>"Hjelp og feilsøking" eller  
søk ved hjelp av modellnummer.

Alternativt kan du ringe vår kundesupport  
på telefon 815 56 480.

Norsk

- Lue tämä opas huolellisesti ennen laitteen käyttöä, jotta osaat käyttää laitetta turvallisesti ja oikein.
- Kuvien ulkoasu voi poiketa todellisesta tuotteesta. Sisältöä voidaan muuttaa ilman ennakkoilmoitusta. Sivustossa [www.samsung.com](http://www.samsung.com) on esimerkiksi lisätietoja laitteesta ja uusin käyttöopas.
- Näppäimistö on optimoitu yhdistettäväksi SAMSUNG Galaxy Tab S5e -laitteeseen, eikä se ehkä ole yhteensopiva muiden laitteiden kanssa. Varmista ennen näppäimistön yhdistämistä muuhun kuin SAMSUNG Galaxy Tab S5e -laitteeseen, että laite on yhteensopiva näppäimistön kanssa.
- Oikeuksiasi kuluttajana säätelee sen maan laki, josta olet ostanut tuotteen. Pyydä lisätietoja palveluntarjoajaltaasi.
- Tämä tuote sisältää maksuttomia tai avoimeen lähdekoodiin perustuvia ohjelmistoja. Ohjeet avoimen lähdekoodin käyttööikeustietojen näyttämiseen ovat Samsungin sivustossa ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Pakkausen sisältö

Näppäimistö, käyttöopas

## Laitteen osat

<b>a</b>	Jalusta	<b>d</b>	Telakan portit
<b>b</b>	Takakameran aukko	<b>e</b>	Näppäimistö
<b>c</b>	Liitintääaukko		

## Näppäimistön yhdistäminen

Kun yhdistät näppäimistön tablet-laitteeseen, voit kirjoittaa merkkejä painamatta tablet-laitteen näytötä. Näppäimistön jalustan avulla voit käyttää sitä myös tablet-laitteen telineenä.

1. Aseta tablet-laitteen takakamera niin, että se on takakameran aukon kohdalla ja kiinnitä tablet-laite jalustaan. (A)
2. Työnnä tablet-laite liitintääukon läpi tablet-laitteen liitintöihin ja telakan portteihin. (B)

**!** Varo irrottamasta tablet-laitetta ja näppäimistöä toisistaan vahingossa tai pudottamasta niitä siirtämisen aikana.

## Turvallisuustiedot

Lue kaikki turvallisuustiedot ennen laitteen käyttöä, jotta voit varmistaa turvallisen ja oikean käytön. Täydelliset turvallisuustiedot ovat Samsungin sivustossa.

**Laitteessa ja joissakin lisävarusteissa (myydään erikseen) on magneetteja. American Heart Association (USA) ja Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency (Iso-Britannia) varoittavat, että magneetit voivat vaikuttaa implantoitujen sydämentahdistinten, rytmihäiriötahdistinten, insuliinipumppujen tai muiden elektronisten lääkinnällisten laitteiden (kutsutaan yhtiseksi "lääkinnällisiksi laitteiksi") toimintaan vielä 15 cm:n (6 tuuman) etäisyydeltä. Jos käytät jotakin näistä lääkinnällisistä laitteista, ÄLÄ KÄYTÄ TÄTÄ LAITETTA JA JOITAKIN LISÄVARUSTEITA (MYYDÄÄN ERIKSEEN) NEUVOTTELEMATTA LÄÄKÄRIN KANSSA**

**Käytä valmistajan hyväksymiä lisävarusteita ja tarvikkeita**

**Älä koske laitteeseen märin käsin**

**Suojaa laite putoamiselta ja iskuilta**

**Laitetta voidaan käyttää paikoissa, joissa ympäristön lämpötila on 0 °C–35 °C. Laitetta voidaan säilyttää ympäristössä, jonka lämpötila on -20 °C–50 °C. Laitteen käyttäminen tai säilyttäminen lämpötilassa, joka ei ole suositellulla lämpötila-alueilla, voi vahingoittaa laitetta**

**Estä telakan portteja pääsemästä kosketuksiin nesteiden, pölyn, metallijauheiden, lyijykynien grafiitin ja muiden sähköä johtavien aineiden kanssa**

**Estä lapsia ja eläimiä pureskelemasta ja imemästä laitetta**

**Älä pura, muunna tai korjaa laitetta**

## Oikea hävittäminen



Tämä merkintä tuotteessa, lisävarusteissa tai käyttöohjeessa merkitsee, että tuotetta tai lisävarusteina toimitettavia elektronisia laitteita (esimerkiksi laturia, kuulokemikrofonia tai USB-kaapelia) ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana.

Tietoja Samsungin ympäristösitoumuksista ja tuotekohtaisista oikeudellisista velvoitteista, kuten REACH, WEEE ja akut, on kestävyysivullamme osoitteessa [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

## **Tästä se alkaa.**

Kiitos, että ostit Samsung-tuotteen.  
Haluatko saada tuotteestasi mahdollisimman  
paljon irti, jakaa kokemuksiasi muiden kanssa,  
osallistua kilpailuihin sekä saada muita etuja?  
Liity My Samsung Experience -jäseneksi!  
[www.samsung.fi/mysamsungexperience](http://www.samsung.fi/mysamsungexperience)

Jos tarvitset apua tai on kysyttävää, käy sivullamme  
[www.samsung.fi](http://www.samsung.fi).

Klikkaa "TUKI"=>"Ongelmanratkaisu"

ja valitse tuoteryhmä ja tuote.

Vaihtoehtoisesti soita asiakastukeemme  
puhelinnumeroon: 030-6227 515

- Du bør læse denne guide, før du tager enheden i brug, for at opleve sikker og korrekt brug.
- Billederne kan se anderledes ud end for det faktiske produkt. Indholdet kan ændres uden forudgående varsel. Besøg [www.samsung.com](http://www.samsung.com) for oplysninger om enheden, den nyeste guide med mere.
- Dette tastatur er optimeret til tilslutning til SAMSUNG Galaxy Tab S5e og er muligvis ikke kompatibelt med andre enheder. Inden du slutter tastaturet til andre enheder end SAMSUNG Galaxy Tab S5e, skal du kontrollere, at disse er kompatible med tastaturet.
- Dine forbrugerrettigheder er underlagt lovgivningen i det land, hvor du har købt produktet. Kontakt tjenesteudbyderen for yderligere oplysninger.
- Med dette produkt følger gratis/open source-software. Gå til Samsungs websted ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)) for at få vejledning om, hvordan du kan få open source-licensen at se.

## Pakkens indhold

Tastatur, Brugervejledning

## Enhedens udseende

<b>a</b>	Fod	<b>d</b>	Dockporte
<b>b</b>	Hul til bagsidekamera	<b>e</b>	Tastatur
<b>c</b>	Tilslutningshul		

## Tilslutning af tastaturet

Når du slutter tastaturet til en tablet, kan du indtaste tegn uden at skulle trykke på din tablets skærm. Du kan også bruge tastaturet som holder til din tablet ved at bruge dets fod.

1. Placer din tablets bagsidekamera, så det passer med hullet til bagsidekameraet, og fastgør din tablet til fodten. (A)
2. Sæt din tablet i tilslutningshullet, så den passer med stik og dockportene. (B)



Sørg for ikke uforsættigt at frakoble din tablet og tastaturet, og pas på ikke at tage dem, hvis du flytter dem.

## Sikkerhedsinformationer

Læs alle sikkerhedsinformationer, før du tager enheden i brug, for at opnå sikker og korrekt brug. For at se alle sikkerhedsinformationerne kan du besøge Samsungs websted.

**Enheden og visse former for tilbehør (sælges separat) indeholder magneter. The American Heart Association (i USA) og the Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency (i Storbritannien) advarer om, at magneter kan påvirke funktionen af indopererede pacemakere, ICD-enheder, defibrillatorer, insulinpumper eller andre former for elektromedicinsk udstyr (samlet benævnt "medicinsk enhed") inden for en afstand af 15 cm (6 tommer). Hvis du bruger en af denne type medicinske enheder, MÅ DU IKKE BRUGE DENNE ENHED OG VISSE FORMER FOR TILBEHØR (SÆLGES SEPARAT), MEDMINDRE DU HAR DRØFTET DETTE MED DIN LÆGE.**

**Brug producentgodkendt tilbehør og forbrugsstoffer**

**Undgå at berøre enheden, hvis du har våde hænder**

**Tab ikke og udsæt ikke enheden for tryk**

**Enheden kan anvendes på steder med en omgivende temperatur på 0 °C til 35 °C. Du kan opbevare enheden ved en omgivende temperatur på -20 °C til 50 °C. Brug eller opbevaring af enheden uden for det anbefalede temperaturområde kan beskadige enheden**

**Undgå, at dockportene kommer i kontakt med ledende materialer såsom væske, støv, metalpulver og blyantsstifter**

**Undgå, at børn eller dyr tygger eller slikker på enheden**

**Du må ikke modificere, reparere eller skille din enhed ad**

## Korrekt bortskaffelse



Denne mærkning på produktet, tilbehør eller litteratur indikerer, at produktet og dets elektroniske tilbehør (f.eks. oplader, headset, USB-kabel) ikke må bortskaffes sammen med andet husholdningsaffald.

Du kan finde informationer om Samsungs miljømæssige indsatser og lovmæssige forpligtelser i forhold til det specifikke produkt, som f.eks. REACH, WEEE eller batterier, på vores side om bæredygtighed på [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

## Dette er bare begyndelsen

Tak, fordi du har valgt Samsung. Ønsker du at få endnu mere ud af dit Samsung-produkt, dele erfaringer med andre brugere, deltage i konkurrencer og opnå yderligere fordele? Tilmeld dig My Samsung Experience!! [www.samsung.dk/mysamsungexperience](http://www.samsung.dk/mysamsungexperience)

Behøver du hjælp, eller har du spørgsmål, er du velkommen til at klikke ind på [www.samsung.dk](http://www.samsung.dk).  
Klik på "SUPPORT" => "Hjælp & fejlfinding",  
og vælg derefter produktgruppe og type.  
Alternativt kan du ringe til supporten på telefon  
70 70 19 70.

- Παρακαλείστε να διαβάσετε αυτόν τον οδηγό πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας για να διασφαλίσετε ασφαλή και σωστή χρήση.
- Οι εικόνες μπορεί να έχουν διαφορετική εμφάνιση από το πραγματικό προϊόν. Το περιεχόμενο υπόκειται σε αλλαγή χωρίς προειδοποίηση. Επισκεφθείτε τη διεύθυνση [www.samsung.com](http://www.samsung.com) για να προβάλλετε πληροφορίες συσκευής, τον πιο πρόσφατο οδηγό και άλλα.
- Το πληκτρολόγιο έχει βελτιστοποιηθεί για σύνδεση με το SAMSUNG Galaxy Tab S5e και ενδέχεται να μην είναι συμβατό με άλλες συσκευές. Πριν συνδέσετε το πληκτρολόγιο με συσκευές διαφορετικές από το SAMSUNG Galaxy Tab S5e, βεβαιωθείτε ότι είναι συμβατές με το πληκτρολόγιο.
- Τα δικά σας δικαιώματα κατανάλωτή διέπονται από τη νομοθεσία της χώρας στην οποία αγοράσατε το προϊόν. Επικοινωνήστε με τον πάροχο των υπηρεσιών σας για περισσότερες πληροφορίες.
- Αυτό το προϊόν περιλαμβάνει δωρεάν λογισμικό/λογισμικό ανοικτού κώδικα. Για να δείτε τις οδηγίες προβολής της άδειας ανοικτού κώδικα, μεταβείτε στον ιστότοπο της Samsung ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## **Περιεχόμενα συσκευασίας**

Πληκτρολόγιο, Εγχειρίδιο χρήσης

## **Διάταξη συσκευής**

<b>a</b>	Βάση	<b>d</b>	Θύρες σταθμού βάσης
<b>b</b>	Οπή πίσω κάμερας	<b>e</b>	Πληκτρολόγιο
<b>c</b>	Οπή σύνδεσης		

## Σύνδεση του πληκτρολογίου

Όταν συνδέετε το πληκτρολόγιο σε ένα tablet, μπορείτε να καταχωρείτε χαρακτήρες χωρίς να πιέζετε την οθόνη του tablet. Επίσης μπορείτε να χρησιμοποιείτε το πληκτρολόγιο ως βάση για το tablet χρησιμοποιώντας το σταντ του.

1. Τοποθετήστε έτσι την πίσω κάμερα του tablet ώστε να την εισάγετε στην πίσω οπή κάμερας και να προσαρτήσετε το tablet στο σταντ. (A)
2. Εισαγάγετε το tablet μέσα στην οπή σύνδεσης ώστε να συναντήσετε τους συνδέσμους του tablet και τις θύρες σταθμού βάσης. (B)



Βεβαιωθείτε ότι δεν θα αποσυνδέσετε το tablet και το πληκτρολόγιο τυχαία ή δεν θα πέσουν κατά τη μετακίνηση.

## Πληροφορίες ασφαλείας

Διαβάστε όλες τις πληροφορίες ασφαλείας πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για να διασφαλίσετε ασφαλή και σωστή χρήση. Για να προβάλλετε τις πλήρεις πληροφορίες ασφαλείας, ανατρέξτε στον ιστότοπο της Samsung.

**Η συσκευή και ορισμένα εξαρτήματα (διατίθενται ξεχωριστά) περιλαμβάνουν μαγνήτες. Η Αμερικανική Ένωση Καρδιολογίας (American Heart Association - ΗΠΑ) και ο Βρετανικός Οργανισμός Φαρμάκων (Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency - ΗΒ) προειδοποιούν ότι οι μαγνήτες ενδέχεται να επηρεάσουν τη λειτουργία εμφυτευμένων ιατρικών συσκευών όπως βηματοδότες, καρδιομετατροπείς, απινιδωτές, αντλίες ινσουλίνης ή άλλες ηλεκτρονικές ιατρικές συσκευές (συλλογικά, "Ιατρικές συσκευές") σε εμβέλεια 15 εκατοστών (6 ίντσες). Αν χρησιμοποιείτε κάποια από αυτές τις ιατρικές συσκευές, ΜΗΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΑΥΤΗ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΗ ΚΑΙ ΟΡΙΣΜΕΝΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ (ΔΙΑΤΙΘΕΝΤΑΙ ΞΕΧΩΡΙΣΤΑ) ΧΩΡΙΣ ΤΗ ΣΥΜΒΟΥΛΗ ΤΟΥ ΙΑΤΡΟΥ ΣΑΣ**

Χρησιμοποιείτε αξεσουάρ και αναλώσιμα που έχουν εγκριθεί από τον κατασκευαστή

Μην αγγίζετε τη συσκευή με βρεγμένα χέρια

Μην εκθέτετε τη συσκευή σε πτώσεις ή προσκρούσεις

Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιείται σε τοποθεσίες με μια θερμοκρασία περιβάλλοντος 0 °C έως 35 °C. Μπορείτε να αποθηκεύετε τη συσκευή σε μια θερμοκρασία περιβάλλοντος -20 °C έως 50 °C. Η χρήση ή αποθήκευση της συσκευής εκτός του προτεινόμενου εύρους θερμοκρασιών μπορεί να προκαλέσει ζημιά στη συσκευή

Αποτρέψτε την επαφή των θυρών σταθμού βάσης με αγώγιμα υλικά, όπως υγρά, σκόνη, μεταλλικές σκόνες και τρίμματα μολυβιού

Μην αφήνετε παιδιά ή κατοικίδια να μασούν ή να γλύφουν τη συσκευή

Μην αποσυναρμολογείτε, τροποποιείτε ή επισκευάζετε τη συσκευή σας

## Σωστή απόρριψη



Αυτό το σήμα που εμφανίζεται επάνω στο προϊόν, στα εξαρτήματά του ή στα εγχειρίδια που το συνοδεύουν, υποδεικνύει ότι το προϊόν και τα ηλεκτρονικά του εξαρτήματα (π.χ. φορτιστής, ακουστικά, καλώδιο USB) δεν θα πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα υπόλοιπα οικιακά απορρίμματα.

Για πληροφορίες σχετικά με τις περιβαλλοντικές δεσμεύσεις της Samsung και τις κανονιστικές υποχρεώσεις για συγκεκριμένα προϊόντα, π.χ., REACH, WEEE, μπαταρίες, επισκεφθείτε τη σελίδα μας για τη βιωσιμότητα στη διεύθυνση [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

Samsung Electronics ΕΛΛΑΣ Α.Ε.

ΑΘΗΝΑ:

Γραφεία: Λ. Κηφισίας 24Α, Μαρούσι, 151 25, Αθήνα, Ελλάδα

Web address: [www.samsung.gr](http://www.samsung.gr)

ΤΜΗΜΑ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗΣ ΠΕΛΑΤΩΝ SAMSUNG:

801-11-SAMSUNG(72 67 864)

- Pred uporabo naprave pozorno preberite ta vodnik, da zagotovite varno in pravilno uporabo.
- Izdelek na slikah se lahko razlikuje od dejanskega izdelka. Vsebina se lahko spremeni brez predhodnega obvestila. Obiščite [www.samsung.com](http://www.samsung.com) za več informacij o napravi, najnovejšem vodniku in več.
- Tipkovnica je optimizirana za povezavo s tabličnim računalnikom SAMSUNG Galaxy Tab S5e in morda ni združljiva z drugimi napravami. Pred povezavo tipkovnice z napravami, ki niso tablični računalnik SAMSUNG Galaxy Tab S5e, preverite, ali so združljive s tipkovnico.
- Vaše potrošniške pravice ureja pravo države, v kateri ste kupili izdelek. Za več informacij se obrnite na vašega ponudnika storitve.
- Izdelek vsebuje določeno brezplačno/odprtakodno programsko opremo. Če si želite ogledati navodila za ogled odprtakodne licence, pojrite na spletno mesto Samsung ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## Vsebina embalaže

Tipkovnica, Navodila za uporabo

## Postavitev naprave

<b>a</b>	Stojalo	<b>d</b>	Vhodi na doku
<b>b</b>	Luknja za fotoaparat na zadnji strani	<b>e</b>	Tipkovnica
<b>c</b>	Luknja za priključitev		

## Priklučitev tipkovnice

Ko priključite tipkovnico na tablični računalnik, lahko vnašate znake brez pritiskanja zaslona tabličnega računalnika. Tipkovnico lahko prav tako uporabit kot nastavek za tablični računalnik z uporabno njenega stojala.

- Poravnajte fotoaparat na zadnji strani tabličnega računalnika z luknjo zadnje kamere in pritrdite tablično računalnik na stojalo. (A)
- Vstavite tablični računalnik v luknjo za priključitev, da s tem poravnate priključke tabličnega računalnika z vhodi na doku. (B)



Poskrbite, da tablični računalnik in tipkovnica ne odklopite namerno ali ju spustite na tla med premikanjem.

## Varnostne informacije

Pred uporabo naprave se seznanite z vsemi varnostnimi informacijami, da zagotovite varno in pravilno uporabo. Za ogled celotnih varnostnih informacij glejte spletno stran Samsung.

**Naprava in nekateri dodatki (naprodaj posebej) vsebujejo magnete.** Organizacija American Heart Association (ZDA) in agencija Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency (VB) opozarjata, da lahko magneti vplivajo na delovanje srčnih spodbujevalnikov, kardioverterjev, defibrilatorjev, inzulinskih črpalk ali drugih elektronskih medicinskih naprav (s skupnim imenom »medicinske naprave«) na razdalji 15 cm (6 palcev). Če uporabljate katero od naštetih medicinskih naprav, **NE UPORABLJAJTE TE NAPRAVE IN NEKATERIH DODATKOV (NAPRODAJ POSEBEJ) BREZ PREDHODNEGA POSVETOVANJA S SVOJIM ZDRAVNIKOM**. Uporabljajte samo dodatno opremo in pripomočke, ki jih je odobril proizvajalec

**Ne dotikajte se naprave z mokrimi rokami**

**Pazite, da vam naprava ne pada na tla in jo ne izpostavljate udarcem**

**Napravo lahko uporabljate v krajinah s temperaturo okolice od 0 °C do 35 °C. Napravo lahko shranite pri temperaturi okolice med -20 °C do 50 °C. Uporaba ali shranjevanje naprave izven priporočenega temperturnega obsega lahko poškoduje napravo**

**Preprečite stik vhodov za dok s prevodnimi materiali kot so tekočine, prah, kovinski praški in grafit svinčnikov**

**Ne dovolite otrokom ali živalim, da žvečijo napravo ali jo dajo v usta**

**Naprave ne razstavljajte, spreminjaite ali popravljaljajte**

## Pravilno odlaganje v smeti



Ta oznaka na izdelku, dodatni opremi ali dokumentaciji pomeni, da izdelka in njegove elektronske dodatne opreme (npr. električnega polnilnika, slušalk in kabla USB) ni dovoljeno odvreči med gospodinjske odpadke.

Za informacije o okoljevarstvenih zaobljubah podjetja Samsung in zakonskih obveznostih za določen izdelek, npr. REACH, WEEE, baterije, obiščite naše spletno mesto za trajnost na [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

- Pred používaním zariadenia si prečítajte túto príručku, aby ste zaistili jeho bezpečné a správne používanie.
- Obrázky sa môžu líšiť od vzhľadu konkrétnego produktu. Obsah sa môže zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia. Ak si chcete prečítať informácie o zariadení, najnovšiu príručku a ďalšie informácie, navštívte lokalitu [www.samsung.com](http://www.samsung.com).
- Klávesnica je optimalizovaná na pripojenie k zariadeniu SAMSUNG Galaxy Tab S5e a nie je isté, že bude kompatibilná aj s inými zariadeniami. Pred pripojením klávesnice k zariadeniu inému ako SAMSUNG Galaxy Tab S5e sa uistite, že je kompatibilné s klávesnicou.
- Svoje práva spotrebiteľa si môžete uplatniť na základe zákona krajiny, v ktorej ste produkt zakúpili. Viac informácií získate od svojho predajcu.
- Tento produkt disponuje určitým bezplatným/open source softvérom. Ak chcete zobraziť pokyny na zobrazenie licencie open source, prejdite na webovú stránku spoločnosti Samsung website ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## **Obsah balenia**

Klávesnica, Používateľská príručka

## **Popis zariadenia**

<b>a</b>	Stojan	<b>d</b>	Dokovacie konektory
<b>b</b>	Otvor zadného fotoaparátu	<b>e</b>	Klávesnica
<b>c</b>	Otvor pripojenia		

## Pripojenie klávesnice

Ked' pripojíte klávesnicu k tabletu, znaky môžete zadávať bez stláčania obrazovky tabletu. Použitím stojana môžete klávesnicu používať aj ako opierku pre tablet.

1. Umiestnite zadný fotoaparát tabletu do otvoru pre zadný fotoaparát a pripojte tablet k stojanu. (A)
2. Umiestnite tablet do otvoru pripojenia tak, aby sa spojili všetky konektory tabletu a dokovacie konektory. (B)

 Uistite sa, že tablet a klávesnica sa počas prenášania náhodou odpojiť ani spadnúť.

## Bezpečnostné informácie

Pred používaním zariadenia si prečítajte všetky bezpečnostné informácie, aby ste zaistili jeho bezpečné a správne používanie. Ak chcete zobraziť kompletné informácie o bezpečnosti, navštívte webovú lokalitu Samsung.

**Zariadenie a niektoré položky príslušenstva (predávajú sa samostatne) obsahujú magnety. Organizácie Americká asociácia pre srdcové ochorenia (American Heart Association, USA) a Regulačný orgán pre lieky a výrobky v oblasti zdravotnej starostlivosti (Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency, Spojené kráľovstvo) upozorňujú, že magnety môžu ovplyvňovať činnosť implantovaných kardiostimulátorov, kardioverterov, defibrilátorov, inzulínových púmp a iných elektrických zdravotníckych pomôcok (spoločne uvádzaných pod názvom „zdravotnícka pomôcka“) do vzdialenosťi 15 cm (6 palcov). Ak používate akúkolvek z týchto zdravotníckych pomôcok, NEPOUŽÍVAJTE TOTO ZARIADENIE ANI NIEKTORÉ POLOŽKY PRÍSLUŠENSTVA (PREDÁVAJÚ SA SAMOSTATNE) BEZ PREDCHÁDZAJÚCEJ KONZULTÁCIE S LEKÁROM**

**Používajte iba príslušenstvo a spotrebny materiál schválený výrobcom  
Nedotýkajte sa zariadenia mokrými rukami**

**Dávajte pozor, aby vám zariadenie nespadlo, a chráňte ho pred nárazmi**

**Zariadenie možno používať na miestach s okolitou teplotou od 0 °C do 35 °C. Zariadenie možno skladovať na miestach s okolitou teplotou od -20 °C do 50 °C. Používanie alebo skladovanie zariadenia mimo odporúčaného teplotného rozsahu môže mať za následok poškodenie zariadenia**

**Zabráňte kontaktu dokovacieho konektora s vodivými materiálmi,  
napríklad tekutinami, prachom, kovovým práškom a tuhou z ceruzy  
Nedovoľte deťom a zvieratám zariadenie žut' a cmúľať**

**Zariadenie nerozoberajte, neupravujte a nepokúšajte sa ho opraviť**

### **Správna likvidácia**



Toto označenie na výrobku, príslušenstve alebo v sprievodnej brožúre znamená, že výrobok ani jeho elektronické príslušenstvo (napríklad nabíjačka, náhlavná súprava, kábel USB) by sa nemali likvidovať spolu s ostatným domovým odpadom.

Informácie týkajúce sa environmentálnych záväzkov spoločnosti Samsung a povinností vyplývajúcich z nariadení pre konkrétné produkty, napríklad REACH, WEEE alebo batérie, nájdete na našej stránke udržateľnosti na [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

- Před použitím zařízení si přečtěte tohoto průvodce, abyste zajistili jeho bezpečné a správné používání.
- Obrázky se mohou od vzhledu konkrétního produktu lišit. Obsah se může bez předchozího upozornění změnit. Informace o zařízení, nejnovějšího průvodce a další informace naleznete na adrese [www.samsung.com](http://www.samsung.com).
- Klávesnice je optimalizována pro připojení k zařízení SAMSUNG Galaxy Tab S5e, s ostatními zařízeními nemusí být kompatibilní. Než klávesnici připojíte k jiným zařízením, než je SAMSUNG Galaxy Tab S5e, ujistěte se, že jsou tato zařízení s klávesnicí kompatibilní.
- Vaše práva spotřebitele se řídí zákonem země, ve které jste produkt zakoupili. Vice informací si prosím vyžádejte od svého poskytovatele služeb.
- Tento výrobek obsahuje určitý bezplatný software/software s otevřeným zdrojovým kódem. Pokyny pro prohlížení licence otevřeného zdrojového kódu naleznete na webové stránce společnosti Samsung ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)).

## **Obsah balení**

Klávesnice, Uživatelská příručka

## **Rozvržení zařízení**

<b>a</b>	Stojan	<b>d</b>	Dokovací otvory
<b>b</b>	Otvor na zadní fotoaparát	<b>e</b>	Klávesnice
<b>c</b>	Otvor pro připojení		

## **Připojení klávesnice**

Když připojíte klávesnici k tabletu, můžete zadávat znaky, aniž byste se dotýkali displeje tabletu. Klávesnici také můžete používat jako podpěru tabletu, a to tak, že ji použijete jako stojan.

1. Umístěte zadní fotoaparát tabletu tak, aby stej vložili do otvoru na zadní fotoaparát, a připojte tablet ke stojanu. (**A**)
2. Vložte tablet do otvoru pro připojení, aby se propojily konektory tabletu a dokovací otvory. (**B**)

**!** Dávejte pozor, abyste tablet a klávesnici omylem neodpojili a abyste je neupustili během přenášení.

## Bezpečnostní informace

Před použitím zařízení si přečtěte všechny bezpečnostní informace, abyste zajistili jeho bezpečné a správné používání. Kompletní bezpečnostní informace najeznete na webových stránkách společnosti Samsung.

**Zařízení a určité příslušenství (prodávané samostatně) obsahuje magnety.** Americká kardiologická společnost American Heart Association a britská regulační agentura Medicines and Healthcare Products Regulatory Agency společně varují, že magnety mohou mít vliv na funkci implantovaných kardiotimulátorů, kardioverterů, defibrilátorů, inzulínových pump a dalších elektrických lékařských přístrojů (souhrnně „lékařské přístroje“) do vzdálenosti 15 cm. Používáte-li některý z uvedených lékařských přístrojů, **TOTO ZAŘÍZENÍ I URČITÉ PŘÍSLUŠENSTVÍ (PRODÁVANÉ SAMOSTATNĚ) POUŽÍVEJTE TEPRVE PO PŘEDCHOZÍ PORADĚ S LÉKAŘEM**

**Používejte příslušenství a potřeby schválené výrobcem.**

**Nedotýkejte se zařízení mokrýma rukama.**

**Zařízení nepouštějte ani ho nevystavujte nárazům.**

**Zařízení používejte na místech s okolní teplotou v rozsahu od 0 °C do 35 °C.**

**Zařízení můžete skladovat na místech s okolní teplotou od -20 °C do 50 °C.**

**Používání nebo skladování zařízení mimo doporučený rozsah teplot může vést k poškození zařízení.**

**Zabraňte kontaktu dokovacích otvorů s vodivými materiály, například kapalinami, prachem, kovovými prášky a tuhami.**

**Nedovolte malým dětem nebo zvířatům zařízení žvýkat nebo cucat.**

**Zařízení nerozebírejte, neupravujte a nepokoušejte se ho opravit.**

## Správná likvidace



Toto označení na produktu, příslušenství nebo v dokumentaci značí, že produkt a elektronická příslušenství (např. nabíječka, sluchátka, kabel USB) by neměly být likvidovány s běžným domácím odpadem.

Informace o závazcích společnosti Samsung v oblasti ochrany životního prostředí a povinnostech plynoucích z předpisů pro konkrétní výrobky, např. REACH, WEEE nebo směrnice pro baterie, najeznete na našich stránkách o udržitelnosti na adrese [www.samsung.com](http://www.samsung.com).

- Lütfen güvenilir ve doğru kullandığınızdan emin olmak için cihazı kullanmadan önce bu kılavuzu okuyun.
- Görüntüler gerçek ürünün görüntüsünden farklı olabilir. İçerik önceden haber verilmeden değiştirilebilir. Cihaz bilgileri, en güncel kılavuzu ve daha fazlası için [www.samsung.com](http://www.samsung.com) adresini ziyaret edin.
- Klavye, SAMSUNG Galaxy Tab S5e ile bağlanmak üzere optimize edilmiştir ve diğer cihazlarla uyumlu olmayıpabilir. Klavyeyi SAMSUNG Galaxy Tab S5e haricindeki cihazlara bağlamadan önce, bunların klavye ile uyumlu olduğundan emin oln.
- Tüketiciler haklarınız ürünü satın aldığınız ülkedeki kanunlar ile düzenlenmektedir. Daha fazla bilgi için lütfen hizmet tedarikçiniz ile iletişim kurun.
- Bu ürün, ücretsiz/açık kaynak yazılım içerir. Açık kaynak lisansını görüntülemeyle ilgili talimatları görmek için Samsung web sitesine ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com)) gidin.

## Paket içindeler

Klavye, Hızlı Başlangıç Kılavuzu

## Cihaz yerleşimi

<b>a</b>	Stand	<b>d</b>	Port yuvaları
<b>b</b>	Arka kamera deliği	<b>e</b>	Klavye
<b>c</b>	Bağlantı deliği		

## Klavveyi bağlantısı

Klavveyi bir tablete bağladığınızda, karakterleri tablet ekranına dokunmadan girebilirsınız. Klavyeyi aynı zamanda tablet için stand olarak da kullanabilirsiniz.

1. Tabletin arka kamerasını, arka kamera deligi'ne girecek şekilde konumlandırın ve tableti standa bağlayın. (A)
2. Tablet, tabletin konektör ve port yuvalarına denk gelecek şekilde bağlantı deligi'ne yerleştirin. (B)



Tablet ile klavyenin bağlantısını kazara kesmediğinizden emin olun ve cihazları taşıırken düşürmemeye dikkat edin.

## Teknik Özellikler

Boyutlar	245.5 x 162.6 x 6.25 mm
Ağırlık	253.6 gr
Flaş	Yok
Radyo	Yok
Bluetooth	Yok
Wifi	Yok
Menşei	Vietnam'da Üretilmiştir

## Doğru imha



Ürünün, aksesuarlarının veya ilgili belgelerin üzerinde bulunan bu işaret, ürünün ve elektronik aksesuarlarının (örn. şarj cihazı, kulaklık, USB kablo) diğer ev atıklarıyla birlikte atılmaması gerektiğini belirtir.

AEEE Yönetmeliğine Uygundur.



Bu cihaz Türkiye altyapısına uygundur.

\* Samsung Çağrı Merkezi : 444 77 11

Üretici Firma: SAMSUNG ELECTRONICS CO., LTD  
443-742 129, SAMSUNG-RO, YEONGTONG-GU  
SUWON KYONGGI-DO SOUTH KOREA  
Tel: +82-2-2255-0114

İthalatçı Firma: Samsung Electronics İstanbul Paz. ve  
Tic. Ltd. Şti  
Adres: Flatojis İstanbul İş Merkezi Otakçılar Cad.  
No:78 Kat:3 No:B3 Eyüp 34050  
İSTANBUL TÜRKİYE  
Tel:+90 212 467 0600

## **Güvenlik bilgisi**

Güvenli ve doğru kullandığınızdan emin olmak için cihazı kullanmadan önce tüm güvenlik bilgilerini okuyun. Tam güvenlik bilgilerini görüntülemek için, Samsung web sitesine bakın.

**Cihaz ve bazı aksesuarlar (ayrıca satılır) mıknatıs içerir. Amerika Kalp Vakfı (ABD) ve İlaç ve Sağlık Ürünleri Ruhsatlandırma Ajansı (İngiltere) mıknatısların 15 cm'lik (6 inç) bir menzildeki implante edilmiş kalp pillerinin, kardiyoverterlerin, elektroşok cihazlarının, insülin pompalarının veya diğer elektro tıbbi cihazların (ortak olarak "Tıbbi Cihaz") çalışmasını etkileyebileceğine dair uyarıda bulunmaktadır. Bu Tıbbi Cihazlardan herhangi birini kullanıversanız, DOKTORUNUZA DANIŞMADAN BU CIHAZI VE BAZI AKSESUARLARI (AYRICA SATILIR) KULLANMAYIN**

**Üreticinin onayladığı aksesuarları ve birlikte verilen ürünlerin kullanım Elleriniz ıslakken cihaza dokunmayın**

**Cihazı düşürmeyin ya da darbe almasına neden olmayın**

**Cihaz, sıcaklığı 0 °C - 35 °C olan ortamlarda kullanılabilir. Cihazı, sıcaklığı -20 °C - 50 °C olan bir ortamda saklayabilirsiniz. Cihazı tavsiye edilen sıcaklık aralığı dışında kullanmak veya saklamak cihaza zarar verebilir**

**Port yuvalarının sıvı maddeler, metal tozları ve kalem uçları gibi iletken malzemeler ile temas etmesini önleyin**

**Çocukların veya hayvanların cihazı çiğnemesine veya ağızına almasına izin vermeyin**

**Cihazınızı sökmeyin, onarmaya çalışmayın veya üzerinde değişiklik yapmayın**

## TÜKETİCİNİN SEÇİMLİK HAKLARI

Malın ayıplı olduğunu anlaşılmaması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11 inci maddesinde yer alan;

- a- **Sözleşmeden dönme,**
- b- **Satış bedelinden indirim isteme,**
- c- **Ücretsiz onarılmasını isteme,**
- ç- **Satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme,**  
**haklarından birini kullanabilir.**

Tüketicinin **bu haklardan ücretsiz onarım hakkını** seçmesi durumunda satıcı; işçilik masrafı, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret etmemesinin malın onarımını yapmak veya yaptırmakla yükümlüdür. Tüketicisi ücretsiz onarım hakkını üretici veya ithalatçıya karşı da kullanabilir. Satıcı, üretici ve ithalatçı tüketiciin bu hakkını kullanmasından müteselsilen sorumludur.

Tüketicinin, **ücretsiz onarım hakkını** kullanması halinde malın;

- Garanti süresi içinde tekrar arızalanması,
- Tamiri için gereken azami sürenin aşılması,
- Tamirinin mümkün olmadığından, yetkili servis istasyonu, satıcı, üretici veya ithalatçı tarafından bir raporla belirlenmesi durumlarında;

**tüketicisi malın bedel iadesini, ayıp oranında bedel indirimini veya imkân varsa malın ayıpsız misli ile değiştirilmesini** satıcıdan talep edebilir.

Satıcı, tüketiciin talebini reddedemez. Bu talebin yerine getirilmemesi durumunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur.

Satıcı tarafından **Garanti Belgesinin** verilmemesi durumunda, tüketici **Gümrük ve Ticaret Bakanlığı Tüketicinin Korunması ve Piyasa Gözetimi Genel Müdürlüğüne** başvurabilir.

Tüketicisi, çıkabilecek uyuşmazlıklarda şikayet ve itirazları konusundaki başvuruları yerleşim yerinin bulunduğu veya tüketici işleminin yapıldığı yerdeki **Tüketicisi Hakem Heyetine veya Tüketicisi Mahkemesine** başvurabilir.

6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanun'un 18. maddesine göre tüketici taksitle satın aldığı malı, cayma süresi içerisinde ancak olağan bir gözden geçirme şeklinde kullanabilecektir.

Satin alınan mal olağan bir gözden geçirme dışında kullanılmış ise tüketici cayma hakkını kullanamayacaktır.

## YETKİLİ SERVİS LİSTESİ

Şehir	Yetkili Servis	
ADANA	Servis Adı	BAŞARI TEKNİK SERVİS HİZMETLERİ TİCARET A.Ş
	Telefon	0322 457 59 00
	Adres	REŞATBEY MAH. CUMHURİYET CAD.32/B ADANA
ANKARA	Servis Adı	ARIM TEKNİK SERVİS İLETİŞİM LTD. ŞTİ.
	Telefon	0312 269 63 63
	Adres	Atatürk Mah. Ankara Cad. No:17/C / SİNCAN ANKARA
ANKARA	Servis Adı	BAŞARI TEKNİK SERVİS HİZMETLERİ VE TİCARET KIZILAY ŞUBESİ A.Ş.
	Telefon	0312 430 56 65
	Adres	CUMHURİYET MAH. SAKARYA CAD.1/8 ÇANKAYA ANKARA
ANKARA	Servis Adı	BULUT TEKNİK LTD.ŞTİ - YENİŞEHİR ŞUBESİ
	Telefon	0312 435 01 11
	Adres	AHMETLER MAHALLESİ, LİBYA CADDESİ, NO.8 YENİŞEHİR - / ÇANKAYA ANKARA
ANKARA	Servis Adı	SİMGE ELEKTRONİK VE DANIŞMANLIK -YAŞAR ALAR
	Telefon	0312 322 77 44
	Adres	AŞAĞI EĞLENCE MAHALLESİ MARTİ CADDESİ No:3 B/6 KEÇİÖREN/ANKARA
ANKARA	Servis Adı	SİSTEM GURUP ELEKTRONİK TİCARET VE TAAHHÜT LTD. ŞTİ.
	Telefon	0312 212 01 43
	Adres	ETİ MAH.GAZİ MUSTAFA KEMAL BULVARı NO.104/A ÇANKAYA ANKARA

<b>Şehir</b>	<b>Yetkili Servis</b>	
ANTALYA	Servis Adı	YILDIRIM ELEKTRONİK TİCARET VE SANAYİ LİMİTED ŞİRKETİ-MURATPAŞA ŞUBESİ
	Telefon	0242 241 00 62
	Adres	TAHİL PAZARI MAHALLESİ ADNAN MENDERES BULVARI ŞÜKRÜ BOYACI APT NO:23/A / MURATPAŞA ANTALYA
BURSA	Servis Adı	EBRU ELEKTRONİK VE BİLGİSAYAR SİSTEMLERİ-ERSİN AKYOL
	Telefon	0224 250 32 32
	Adres	KIRCAALI MAH. FEVZİÇAKMAK CAD. KAYAALI SOK. TUĞCU PLAZA 1 N:38/A-B OSMANGAZİ BURSA
DİYARBAKIR	Servis Adı	MEHMET ALKAYA-HİZMET ELEKTRONİK TEKNİK SERVİSİ
	Telefon	0412 223 00 18
	Adres	KOOPERATİFLER MAHALLESİ İSTASYON CADDESİ HATİPOĞLU SİTESİ A BLOK ALTı NO:1 YENİŞEHİR DİYARBAKIR
ERZURUM	Servis Adı	EMİR ELEKTRONİK-SECATTİN AYLANÇ
	Telefon	0442 237 37 01
	Adres	GEZ MAH. ÇAYKARA CAD. NO:44/14 ERZURUM
İSTANBUL	Servis Adı	BAŞARI TEKNİK SERVİS HİZ. VE TİC. A.Ş. İSTANBUL ŞUBESİ
	Telefon	0216 418 07 00
	Adres	MİRALAY NAZIM SOKAK NO: 26/A BAHARIYE / KADIKÖY

<b>Şehir</b>	<b>Yetkili Servis</b>	
İSTANBUL	Servis Adı	OUNO TEKNİK SERVİS HİZMETLERİ ANONİM ŞİRKETİ AXIS İSTANBUL ŞUBESİ
	Telefon	0850 502 08 00
	Adres	TOPÇULAR MAHALLESİ OSMANGAZİ CAD. NO: 2/44 EYÜPSULTAN/İSTANBUL
İSTANBUL	Servis Adı	DESTEK BİLİŞİM PROJE VE SERVİS HİZMETLERİ SANAYİ VE DİŞ TİCARET LTD. ŞTİ.
	Telefon	0216 540 00 00
	Adres	EMEK MAH. ORDU CAD. NO:18 SANCAKTEPE/İSTANBUL
İSTANBUL	Servis Adı	KVK TEKNİK SERVİS HİZMETLERİ VE TİCARET A.Ş./ BAKIRKÖY İSTANBUL CADDESİ ŞUBESİ
	Telefon	0212 660 59 59
	Adres	ŞUBE: İSTANBUL CD. NO:1/A BAKIRKÖY/ İST. / BAKIRKÖY İSTANBUL
İSTANBUL	Servis Adı	KVK TEKNİK SERVİS HİZMETLERİ VE TİCARET A.Ş./BOSTANCI ŞUBESİ
	Telefon	0216 361 00 31
	Adres	BOSTANCI ŞUBESİ: MERDİVENKÖY MAH. GÜNAYDİN SOK. DAMLA APT. NO 4 A İSTANBUL
İSTANBUL	Servis Adı	KVK TEKNİK SERVİS HİZMETLERİ VE TİCARET ANONİM ŞİRKETİ PENDİK ŞUBESİ
	Telefon	0216 652 22 02
	Adres	BATI MAHALLESİ HAT BOYU CAD. NO: 15 D PENDİK/İSTANBUL

<b>Şehir</b>	<b>Yetkili Servis</b>	
İZMİR	Servis Adı	BAŞARI TEKNİK SERVİS HİZMETLERİ VE TİC. A.Ş. İZMİR ŞB.
	Telefon	0232 483 40 40
	Adres	ŞAİR EŞREF BULV. UMURBEY İŞ MERKEZİ NO: 3/2 K.1 NO: 101 İZMİR
İZMİR	Servis Adı	DESTEK BİLİŞİM PROJE SERVİS HİZMETLERİ SANAYİ VE DİS TİC.LTD.ŞTİ.-İZMİR ŞUBESİ
	Telefon	0232 489 20 45
	Adres	MÜRSELPAŞA BULV. NO:22/B BASMANE İZMİR
İZMİR	Servis Adı	İZZET GÜLEN AREN BİLİŞİM HİZMETLERİ
	Telefon	0232 277 35 31
	Adres	FAHRETTİN ALTAY MAHALLESİ MİTHATPAŞA CADDESİ NO: 1179/B-C KARABAĞLAR/İZMİR / KARABAĞLAR İZMİR
SAMSUN	Servis Adı	BAYRAK ELEKTRONİK TAMİR BAKIM HİZMETLERİ
	Telefon	0362 431 64 80
	Adres	19 MAYIS MAH.AĞABALI CAD. NO:38 İLKDİM/ SAMSUN

\* Yukarıda belirtilen servis merkezleri iletişim bilgileri 21.02.2019 tarihinde güncellenmiştir ve bu tarihten sonra değişiklik gösterebilir. Bilgilere istinaden, bölgenizdeki servis merkezimize ulaşamadığınız durumlarda 444 77 11 numaralı çağrı merkezimizden size en yakın servis merkezimizi öğrenebilirsiniz.



## اطلاعات مربوط به ایمنی

قبل از استفاده از دستگاه برای اطمینان از استفاده ایمن و درست، کلیه اطلاعات ایمنی را به دقیق بخوانید. برای مشاهده اطلاعات کامل ایمنی، به وب سایت سامسونگ مراجعه کنید.

این دستگاه و تعدادی از لوازم جانبی (که جدایتنه به فروش می‌رسد) حاوی آهن‌یا هستند.

انجمان قلب آمریکا (ایالات متحده) و سازمان دارو و تنظیم محصولات سلامت (انگلستان)

هر دو هشدار داده اند که آهن‌یا در محدوده ۱۵ سانتی‌متری (۶ اینچ) از بدن، بر عملکرد دستگاه‌های تنظیم ضربان قلب، ضربان ساز، دیفیریلاتور، پمپ‌های انسولین یا دیگر دستگاه

های پزشکی (که در مجموع به آنها "دستگاه پزشکی" گفته می‌شود) کاشته شده در بدن تأثیر می‌گذارد. اگر از هر کدام از این دستگاه‌های پزشکی استفاده می‌کنید، از این دستگاه و

تعدادی از لوازم جانبی (که جدایتنه به فروش می‌رسد) استفاده نکنید مگر اینکه قبلاً با پزشک مشورت کرده باشید

از لوازم جانبی و قطعات تأیید شده توسط سازنده استفاده کنید

دستگاه را با دست های خیس لمس نکنید

از وارد آوردن ضربه به دستگاه یا پرت کردن آن خودداری کنید

از دستگاه می‌توانید در مکان هایی با دمای محیط . درجه سانتیگراد تا

۳۵ درجه سانتیگراد استفاده کنید. می‌توانید دستگاه را در دمای محیط ۲۰-۲۵ درجه سانتیگراد نگهداری کنید. استفاده یا نگهداری دستگاه خارج از محدوده دمایی

توصیه شده ممکن است به دستگاه آسیب بررساند

از تماس درگاه‌های پایه با مواد رسانا همچون مایعات، گرد و خاک، ذرات فلزی و نوک

مداد جلوگیری کنید

اجازه ندهید کودکان یا حیوانات دستگاه را جویید یا به آن زبان بزنند

قطعات دستگاه خود را باز، تعویض و تعمیر نکنید

## دور انداختن صحیح

علامت نشان داده شده بالا بر روی محصول، لوازم جانبی یا اسناد آن

بدین معناست که این محصول و لوازم جانبی الکترونیکی آن (ماهند

شارژر، هدست، کابل USB) نباید همراه با سایر زباله‌های خانگی

دور انداخته شوند.



- لطفاً قبل از استفاده از دستگاه خود پرای اطمینان از استفاده ایمن و درست، این راهنمای را به دقت بخوانید.
- تصاویر به کار رفته در این راهنما ممکن است بطور ظاهری با محصول واقعی تفاوت داشته باشند. محتوا ممکن است بدون اطلاع تغییر کند. برای مشاهده اطلاعات دستگاه، جدیدترین دفترچه راهنمای و سایر موارد به [www.samsung.com](http://www.samsung.com) مراجعه کنید.
- صفحه کلید پرای اتصال به SAMSUNG Galaxy Tab S5e SAMSUNG Galaxy Tab S5e بهینه شده است و ممکن است با سایر دستگاه ها سازگار نباشد. قبل از اتصال صفحه کلید به دستگاه هایی به جز SAMSUNG Galaxy Tab S5e حقوق مشتریان شما با قانون کشوری که محصول را در آن خریداری کرده اید اداره خواهد شد. لطفاً پرای کسب اطلاعات بیشتر با ارایه کننده خدمات خود تماس بگیرید.
- این محصول شامل چندین نرم افزار منبع بازار ایگان است. برای مشاهده دستورالعمل های مربوط به مجوز منبع باز به وب سایت سامسونگ بروید. ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com))

## محفویات جعبه محصول صفحه کلید، دفترچه راهنمای کاربر نمای کلی دستگاه

پایه	<b>a</b>	درگاه های پایه	<b>d</b>
سوراخ دوربین پشت	<b>b</b>	صفحه کلید	<b>e</b>
سوراخ اتصال	<b>c</b>		

### اتصال با صفحه کلید

هنگامی که صفحه کلید را به تبلت متصل می کنید، می توانید بدون قشار دادن صفحه نمایش تبلت نویسه ها را وارد کنید. همچنین می توانید با استفاده از صفحه کلید به عنوان پایه، از آن بعنوان نگهدارنده برای تبلت خود استفاده کنید.

۱. دوربین پشت تبلت را تنظیم کنید تا درون سوراخ دوربین پشت قرار گیرد و تبلت را به پایه متصل کنید. (A)

۲. تبلت را درون سوراخ اتصال قرار دهید تا به اتصالات تبلت و درگاه های پایه وصل شود. (B)

مطمئن شوید تبلت را بصورت اتفاقی از صفحه کلید جدا نکنید یا آنها را در حین جابجایی به زمین نیندازید.



## معلومات الأمان

اقرأ جميع معلومات السلامة هذا الدليل قبل استخدام الجهاز لضمان الاستخدام الآمن والسليم. لعرض معلومات السلامة الكاملة، راجع موقع ويب الخاص بسامسونج.

يحتوي كل من الجهاز وبعض الملحقات (تابع منفصلة) على مغناطيس تضرر كل من جمعية القلب الأمريكية (الولايات المتحدة) ووكالة تنظيم الأدوية ومنتجات الرعاية الصحية (المملكة المتحدة) من إمكانية تأثير هذه المكونات المغناطيسية على تشغيل الأجهزة المزروعة من أجهزة تنظيم نبضات القلب أو مقومات نظم القلب أو أجهزة إزالة الرجفان أو مضخات الأنسولين أو الأجهزة الطبية الكهربائية الأخرى (التي يشار إليها إجمالاً باسم «الجهاز الطبي») في نطاق قدره ١٥ سم (٦ بوصات). إذا كنت تستخدم أيّاً من هذه الأجهزة الطبية، فتجنب استخدام هذا الجهاز وبعض الملحقات (تابع منفصلة) ما لم تستشر طبيبك الخاص

استخدم الملحقات واللوازم المعتمدة من الشركة المصنعة

لا تلمس الجهاز بأيدي مبتلة

لا تسقط الجهاز ولا تعرضه لضررية

يمكن استخدام الجهاز في مواقع بدرجة الحرارة المحيطة تبلغ + درجة منوية إلى ٣٥ درجة منوية. يمكن تخزين الجهاز في درجة الحرارة المحيطة تبلغ - ٢٠ درجة منوية إلى ٥ درجة منوية. قد يؤدي استخدام أو تخزين الجهاز خارج نطاقات درجة الحرارة الموصى بها إلى تلف الجهاز

امنع منافذ قاعدة الشحن من التلامس مع المواد الموصلة، مثل السوائل، والتراب، والمساحيق المعدنية، وأطراف أقلام الرصاص

لا تسمح للأطفال أو الحيوانات بامتصاص الجهاز أو وضعه في الفم

لا تحاول فك أو تعديل أو إصلاح الجهاز

## طريقة التخلص الصحيحة

إن ظهرت هذه العلامة على أي من مطابعات المنتج أو كمالاته، فهذا يعني أنه لا يمكن التخلص من هذا المنتج أو كمالاته الإلكترونية (مثل الشاحن، السماعة، كبل USB) مع غيره ضمن الفضلات المنزلية.



- يرجى قراءة هذا الدليل قبل استخدام الجهاز لضمان الاستخدام الآمن والسليم.
- قد تختلف الصور في المظهر عن المنتج الفعلي. يخضع المحتوى للتغيير بدون إشعار مسبق. تفضل بزيارة [www.samsung.com](http://www.samsung.com) لمشاهدة معلومات الجهاز، وأحدث دليل، والمزيد.
- يتم تحسين لوحة المفاتيح لتنصل بـ S5e SAMSUNG Galaxy Tab S5e وقد لا تكون متوافقة مع الأجهزة الأخرى. قبل توصيل لوحة المفاتيح بأجهزة أخرى غير SAMSUNG Galaxy Tab S5e، تأكيد من توافقها مع لوحة المفاتيح.
- تخضع حقوق المستهلك لقانون الدولة التي تم شراء المنتج منها. لمزيد من المعلومات، يرجى الاتصال بموفر الخدمة الخاص بك.
- يشتمل هذه المنتج على بعض البرامج المجانية/مفتوحة المصدر. للاطلاع على الإرشادات المتعلقة بعرض الترخيص مفتوح المصدر، تفضل بزيارة موقع سامسونج على الويب ([opensource.samsung.com](http://opensource.samsung.com))

## محتويات العبوة

لوحة المفاتيح، دليل المستخدم

## تصميم الجهاز

منفذ قاعدة الشحن	<b>d</b>	حامل	<b>a</b>
لوحة المفاتيح	<b>e</b>	فتحة الكاميرا الخلفية	<b>b</b>
		فتحة التوصيل	<b>c</b>

## توصيل لوحة المفاتيح

عند توصيل لوحة المفاتيح بجهاز لوحي، يمكنك إدخال الأحرف دون الضغط على شاشة الجهاز اللوحي. كما يمكنك استخدام لوحة المفاتيح كمحمل للجهاز اللوحي عن طريق استخدام الحامل الخاص بها.

١. حدد موضع الكاميرا الخلفية للجهاز اللوحي بحيث تدخل في فتحة الكاميرا الخلفية ثم أرافق الجهاز اللوحي بالحامل. **(A)**
٢. أدخل الجهاز اللوحي في فتحة التوصيل حتى يتلقي مع موصلات الجهاز اللوحي ومنفذ قاعدة الشحن. **(B)**

احرص على عدم فصل الجهاز اللوحي ولوحة المفاتيح عن طريق الخطأ أو إسقاط أي منها أثناء الحركة.



# Contents

٣	العربية
٥	فارسی

# USER MANUAL

EJ-FT720

BOOK COVER KEYBOARD

Galaxy Tab S5e

**SAMSUNG**

Printed in Korea  
GH68-50127B Rev.1.0  
EU/ASIA Type 03/2019

